

**Samochód
NA NOWY ROK**



Już dziś rusza loteria świąteczna „Dziennika Bałtyckiego”
Do wygrania **10 Fiatów Panda** i mnóstwo innych nagród

Szczegółów szukaj w „Dzienniku Bałtyckim”



Echo pruszcza

piątek 8 grudnia 2006 r. Dziennik Bałtycki www.naszemiasto.pl

Naszemiasto.pl

Sprawdź,
co się dzieje
w naszym mieście



Pszczółki. Prawie jak w „Tańcu z gwiazdami”

Utalentowane pary na parkiecie

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Frekwencja podczas pierwszego konkursu tańca towarzyskiego w Pszczółkach zaskoczyła nawet organizatorów. Rywalizowało dwieście dwadzieścioro młodych tancerzy.

Niewielka sala gimnastyczna Gimnazjum w Pszczółkach pękała w szwach. Publiczność kibicowała swoim faworytom, oglądała piękne stroje i klaskała w rytm znanych przebojów.

- Jestem zaskoczona wysokim poziomem konkursu - oceniła Beata Wałkowska z Gdańska, sędzina zawodów. - Talentów nie brakuje.

- Lubię taniec i występy dla publiczności - zapewniała jedenastoletnia Katarzyna Malinowska z Pszczółek. - Marzę, by w przyszłości wystąpić w „Tańcu z gwiazdami”.

> 8



Jak ocenili jurorzy, na turnieju w Pszczółkach tanecznych talentów nie zabrakło.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Powiat gdański.
Zabawa na święta

**Wybierz
sobie prezent**

Zapraszamy Czytelników „Echa Pruszcza” do świątecznej zabawy, przygotowanej we współpracy z nowo wybranymi władzami samorządów powiatu gdańskiego. Burmistrz i wójtowie ufundowali dla Was prezenty!

> 10



>2 PRUSZCZ GDAŃSKI

Mandat zamieniony na fotel zastępcy burmistrza

■ Trafne okazały się nasze typy dotyczące obsady stanowisk zastępców Janusza Wróbla, burmistrza Pruszcza Gdańskiego. Sprawami społecznymi w mieście pokieruje

Ryszard Świński, wiceburmistrz poprzedniej kadencji. Drugim zastępcą będzie Andrzej Szymański, inspektor referatu techniczno-inwestycyjnego Urzędu Miasta.

>3 ŻUŁAWY GDAŃSKIE

Ziemia idzie w górę - rolnicy liczą na dalszy wzrost cen gruntów

■ Rosną ceny ziemi w powiecie gdańskim - to ważna informacja dla rolników, którzy wiosną będą negocjować z Generalną Dyрекcją Dróg Krajowych i Autostrad sprze-

daż gruntów pod Południową Obwodnicę Gdańską. W trzecim kwartale tego roku, za jeden hektar trzeba było zapłacić ponad tysiąc zł więcej, niż na początku roku.

>16 PRZEJAZDOWO

Rywalizacja tenisowych gigantów - mistrzostwa przy stołach

■ Tenisiści stołowi rywalizowali o medale mistrzostw powiatu gdańskiego w Przejazdowie. Każda gmina mogła wystawić po jednym reprezentancie w jednej z

pięciu grup wiekowych. Osobno prowadzono rozgrywki dziewcząt i chłopców. O zwycięstwo walczyły trzy silne kluby: z Sobowidza, Przejazdowa i Straszyna.

R E K L A M A

mandarynka
Pożyczki na każdy dzień

**Pożyczam, bo lubię
bezpieczne pożyczki gotówkowe**

☎ **0 801 777 444**
z telefonu komórkowego 22 211 47 90
www.pozyczka-mandarynka.pl

FORIS KOMPLEKSOWE SYSTEMY OGRZEWANIA
NOWE OKNA INNE NIŻ WSZYSTKIE

OKNA Najtańsze okna w Regionie
DRZWI a wszystko zrobimy za ciebie.
PCV, ALU POLECAMY: ROLETY • PARAPETY

Skarszewy ul. Drogowców 17
tel. 0 58 560 09 28, tel./fax 0 58 560 09 27

TELEFONY KOMÓRKOWE

Pruszcz Gdański
ul. Ks. Wąłaga 3
tel. +48 500 7777 08

- SKUP - SPRZEDAŻ
- ZAMIANA - SERWIS

MEBLE "MEBLEX"

2600 m²

"MEBLEX" - NAJTANIEJ !!!

Tczew, ul. Jagiellońska 55 - (obok ZUS -u)

POL PLAST

83-000 Pruszcz Gd.
ul. M. Konopnickiej 13
Tel. 682-27-86
Fax 692-13-50

**PRODUCENT STOLARKI
PCV I ALU**

OKNA • DRZWI • FASADY
ROLETY • ZABUDOWY SZKLANE

www.polplast.gda.pl



Leszkowy. Miejsce nad Wisłą, gdzie ludzie tracą serca

Psie podrzutki na wsi

ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL
db.pruszcza@prasa.gda.pl

Mieszkańcy Leszków w gminie Cedry Wielkie mają spory kłopot - od lat nie potrafią sobie poradzić z problemem psów podrzucanych w ich miejscowości.

W innych wsiach takie sytuacje zdarzają się głównie w czasie wakacji, w okresie wyjazdów na urlopy. U nas obce psy pojawiają się przez cały rok - mówi Bożena Daszewska, mieszkająca tuż nad Wisłą. - Dla niektórych to proste wyrzucić czworonoga, niczym zbędny przedmiot. U nas wystarczy odjechać trochę poza obręb wsi i nikt nie zobaczy barbarzyństwa.

Mieszkańcy Leszków to ludzie o wrażliwych sercach. Nie potrafią patrzeć obojętnie na cierpienie zwierząt, więc przysparzają podrzutki.

- Zdarzyło się, że jednocześnie opiekowałam się siedmioma psami. Teraz mam ich cztery - wspomina pani Bożena. - Kilka miesięcy temu ktoś wyrzucił sukę, która oszpeciła się w rowie. Całą gromadkę przysparzała sąsiadka. Później szukała dobrych ludzi, którzy wzięliby maluchy. Tak jest niemal u wszystkich mieszkańców. W każdym obejściu znajduje się kilka kundelków, choć zdarzają się też piękne, rasowe i zadbane psy.

Latem, przez kilka tygodni, wstrząśnięci leszkowianie obserwowali małą suczkę, potrąconą przez samochód. Nie

mogła chodzić, więc inne psy ją szarpały i gryzły. Pojawiała się na krótko i znikała. Nie pozwalała do siebie podejść. Wreszcie mężczyźni zdołali ją złapać.

- Zabrałam zwierzątko do domu. Perełka była w strasznym stanie. Poraniona, ze skórą zdartą z łapek, ciągnęła za sobą tylną część ciała. Nie chodziła. Wychudzona i przerażona - opowiada Mirosława Stąsieł. - Tak bardzo się bała, że nie chciała wychodzić na dwór. Odkarmiłam ją i wykurowałam. Została, choć nie planowałam posiadania psa.

Dziś Perełka jest zadowolona i szczęśliwa, choć tylna łapa została sztywna. W jej oczach widać wdzięczność i... wciąż obecny strach. Można zaufać człowiekowi?



Mirosława Stąsieł z Perełką.

FOT. ELŻBIETA SKIRMUNT-KUFEL

Pruszcz Gdański. Są zastępcy burmistrza

Mandat zamieniony na wygodny fotel

Trafne okazały się nasze typy dotyczące obsady stanowisk zastępców Janusza Wróbla, burmistrza Pruszcza Gdańskiego. Sprawami społecznymi w mieście kieruje Ryszard Świlski, wiceburmistrz poprzedniej kadencji. Drugim zastępcą będzie Andrzej Szymański, inspektor referatu techniczno-inwestycyjnego Urzędu Miasta. Przejmnie obowiązki dotychczasowego wiceburmistrza, Kazimierza

Kłoki, wybranego radnym powiatu gdańskiego i członkiem Zarządu Powiatu.

W związku z nominacjami w Pruszczu, zajądą zmiany Radzie Powiatu. Radnego Ryszarda Świlskiego zastąpi Ryszard Jankowski, kolejny kandydat z listy PO. Ustawa o samorządzie terytorialnym zabrania łączenia stanowisk, wobec czego nowo powołany wiceburmistrz musi złożyć mandat. (GANARK)

Pruszcz Gdański. Środy dla mieszkańców

Drzwi do gabinetu starosty otwarte dla interesantów

Mieszkańcy powiatu gdańskiego mogą spotkać się z nowym starostą, Cezarym Bieniasz-Krzywcem i wicestarostą Romanem Chylewskim w

każdą środę, w godz. od 15.30 do 16.30, w siedzibie starostwa, przy ul. Wojska Polskiego 16.

(AS)

Pruszcz Gdański. Warto wiedzieć

Gdzie po leki - całodobowe dyżury aptek

Całodobowe dyżury w Pruszczu Gdańskim, do niedzieli 10 grudnia, pełni apteka Panaceum przy al. ks. Józefa Waląga 3. Kontakt telefoniczny pod numerem 058 682

13 83. Od poniedziałku, 11 grudnia, do niedzieli, 17 grudnia, dyżurować będą farmaceutyci w aptece Magnolia przy ul. Korzeniowskiego 66. Numer telefonu 058 682 12 30.

Powiat gdański. Reakcja redakcji

O wyższości rozumu nad pałką, czyli zero tolerancji dla ministerialnych pomysłów

PIOTR CIESIELSKI
p.ciesielski@prasa.gda.pl

Oświetlona sala, kamery, flesze. Wśród zgłębku minister edukacji, ogłaszający sukces pt. „Zero tolerancji”. - Przedstawiciele policji, kuratorzy i pedagodzy odwiedzili polskie szkoły - opowiada. - Zanieśli dobre słowo, powiedzieli, że przemoc jest „be”. Wieczorem relacje we wszystkich serwisach informacyjnych. Następnego dnia na czołówkach gazet...

Jest więcej, niż pewne, że za kilka miesięcy obejrzymy taki obrazek. „Trójki od nietolerancji”, jak je żartobliwie nazywają uczniowie, pojawiły się rów-

nież w szkołach powiatu gdańskiego. Co z akcji wyniknie, poza szumem, mającym zachęcić wyborców do pana ministra? Pewnie niewiele. Zmian - usunięcia ze szkół agresji, narkotyków - raczej nie będzie, bo te wymagają rozwiązań systemowych, a nie występow ministra przed dziennikarzami. Rozwiązania systemowe potrzebują zaś pieniędzy, których, jak wiadomo, w budżecie nie ma. Czy wizyta kilku osób może sprawić, że dzieciaki przestaną lansować modę na narkotyki? Nawet jeśli minister jest cudotwórcą i kasę znajdzie, to czy wprowadzenie policyjnego systemu kontroli, kar, specjalnych ośro-

ków, może coś zmienić? Wystarczy spojrzeć w historię - kary za nieprawomyślność i internowania już mieliśmy - pomysły pana ministra dziwnie ją przypominają. Tamten system padł... O co zatem chodzi? Dobro dzieci, czy wizerunek? - szkoły, czy ministra? Nie od dziś wiadomo, że każdy dyrektor większej placówki, twierdzący, że „u niego” nie ma narkotyków powinien natychmiast przestać być dyrektorem. Świadomie kłamie z racji budowania złej pojętego dobrego imienia szkoły, albo nie wie co mówi. Można sobie wyobrazić totalną kontrolę z rewizjami włączając w małej wiejskiej szkółce dla dwudziestu

uczniów. W placówce liczącej dwieście dzieci to niewykonalne. „Zero tolerancji” da się osiągnąć wyłącznie przez wychowanie. Nie przez tresurę...

Co w akcji pożyteczne? - ankietę wśród uczniów. Wyniki wstrząsające. Jako jedną przyczynę agresji, młodzi ludzie podają... brak zrozumienia i miłości w rodzinie. Kiedy my się nauczymy wreszcie rozmawiać z własnymi dziećmi i traktować je jak ludzi? Wyjaśniać, tłumaczyć, edukować - rozumem, nie pałką. Na razie dwoją się i troją wyłącznie nauczyciele - organizują pogadanki, programy profilaktyczne itd. Wiedzą, co robią. Tylko minister swoje...

Czerniewo. Rodzice uczniów wciąż obawiają się sepsy Telefony strachu

Pracownicy Gminnego Ośrodka Zdrowia w Trąbkach Wielkich i Powiatowej Stacji Sanitarno-Epidemiologicznej w Pruszczu Gdańskim od kilku dni niemal bez przerwy odbierają telefony od zaniepokojonych mieszkańców powiatu gdańskiego. Dzwonią najczęściej rodzice uczniów Szkoły Podstawowej w Czerniewie, wciąż obawiający się sepsy, z powodu której 28 listopada zmarł 12-letni Marcin z Zaskoczyna (o czym pisaliśmy w „Dzienniku Bałtyckim”).

- Jesteśmy zasypywani pytaniami o przyczyny, objawy i sposoby leczenia sepsy oraz czy posocznica można się zarażać - mówi Małgorzata Biał-

kowska, dyrektor Sanepidu w Pruszczu Gdańskim.

We wtorek w szkole w Czerniewie zorganizowano spotkanie z rodzicami uczniów. Na ich pytania odpowiadały Danuta Bąk, kierownik Gminnego Ośrodka Zdrowia, i Małgorzata Białkowska.

- Sepsa to nie grypa. Nie można się nią zarazić. Bakterie mogące wywołać posocznice nosimy w organizmie, ale tylko w skrajnych przypadkach osłabienia odporności dochodzi do niebezpiecznego zakażenia krwi. Co istotne, nie zawsze śmiertelnego - uspokajała dyrektor Białkowska.

ARKADIUSZ GANCARZ

Prenumerata



z dostawą do domu rano

91 gr*

Sprawdź
0 800 15 00 26

*) cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta

W środę



dodatek

auto + MOTO + GRATKA

Zamów reklamę (058) 30 03 200



ISSN 0137/9062

Stały dodatek do „Dziennika Bałtyckiego”

Szef oddziału:
Piotr Ciesielski
Redaktor prowadzący:
Anna Sychta

REDAKCJA PRUSZCZ

Redaguje zespół oddziału „Dziennika Bałtyckiego”
Pruszcz Gdański ul. Chopina 2
(058) 682-23-25, fax 683-29-44

WYDAWCA

polskapresse
sp. z o.o. Oddział Prasa Bałtycka
80-894 Gdańsk, Tang Drzewny 9/11
Prezes: Krzysztof Kupa

REDAKCJA GDAŃSK

Redaktor naczelny: Maciej Wośko, 058 3003 300
Z-cy red. naczelnego: Mariusz Szmidtka, 058 685 47 20
Lech Paroli, 058 3003 304
Tomasz Kubiś, 058 3003 332
Jarosław Popek, 058 3003 321

SEKRETARZ REDAKCJI

Druk: Drukarnia POLSKAPRESSE sp. z o.o.
Oddział Prasa Bałtycka
ul. Połęgę 3, tel. 058 30-03-700,
fax 058 30-03-703

Gminy Pruszcz Gdański i Cedry Wielkie. Rolnicy liczą na dalszy wzrost cen gruntów

Uwaga, ziemia idzie w górę

PIOTR CIESIELSKI

p.ciesielski@prasa.gda.pl

Rosną ceny ziemi w powiecie gdańskim - ta informacja powinna szczególnie ucieszyć rolników, którzy wiosną będą negocjować z Generalną Dyрекcją Dróg Krajowych i Autostrad sprzedaż gruntów pod Południową Obwodnicę Gdańską.

Zgodnie z oficjalną statystyką Agencji Nieruchomości Rolnych, w trzecim kwartale tego roku, za jeden hektar gruntu trzeba było zapłacić średnio 7 tys. 556 zł - o ponad tysiąc więcej, niż na początku roku (6 tys. 519 zł). Na wolnym rynku ceny są wyższe - dochodzą nawet do 20 tys. zł za hektar.

Przypomnijmy: po ogłoszeniu, że w 2007 roku rozpocznie się budowa Południowej Obwodnicy Gdańską, wśród rolników z gmin Cedry Wielkie i Pruszcz Gdański zapanał niepokój. Miasto Gdańsk musi kupić od nich ziemię, by zbudować trasę. Jedni się cieszyli, inni zastanawiali, czy to się opłaci. Zwłaszcza gospodarze z gminy Cedry Wielkie. Przez te tereny będzie bowiem przebiegać 5,2 kilometra drogi - ponad jedna czwarta całej trasy, która ma liczyć 19,4 km.



W trzecim kwartale tego roku, za hektar gruntu w powiecie gdańskim trzeba było zapłacić średnio 7556 zł.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

- Jeszcze nie wiem, czy jestem zadowolony. Zobaczymy jaką cenę zaproponują władze. To będzie wiadomo najwcześniej wiosną. Do tego czasu sporo może się zmienić na rynku ziemi. Ceny cały czas się wahają - komentuje Marian Kielbicki z Koszwał.

Największa inwestycja pomorza

Południowa Obwodnica Gdańska, obok autostrady A-1, będzie największą inwestycją drogową Pomorza. Dla mieszkańców Pruszcza, gmin Cedry Wielkie i Pruszcz Gd. równie ważną, jak dla gdańszczan. Dzięki niej, częściowo ma zostać rozładowany ruch cięż-

kich pojazdów w Pruszczu i na trasach prowadzących przez Żuławy Gdańskie. Przygotowania do budowy pochłonęły prawie wszystkie środki z funduszy Unii Europejskiej, przeznaczone dla Pomorza w ubiegłym roku. Z tego powodu władze Pruszcza nie otrzymały pie-

niędzy na lokalną obwodnicę i drugi wiadukt. Inwestycja sfinansowana zostanie z Funduszu Spójności Unii Europejskiej. Szacowany koszt budowy to 750-900 mln zł. Pierwsze prace mają rozpocząć się w drugim półroczu 2007 roku.

Kolbudy. Kamery w centrum wsi

Wielki brat w małej miejscowości

W centrum Kolbud za kilka dni pojawią się kolejne kamery. Wprowadzenie systemu pełnego monitoringu władze gminy zapowiadały przed sześcioma miesiącami. Obecnie działa jedna, śledząca centrum miejscowości, zainstalowana na budynku Urzędu Gminy. Monitoring ma przede wszystkim poprawić bezpieczeństwo we wsi. Obraz z kamer będzie archiwizowany, by w każdej chwili można było odtworzyć przebieg jakiegokolwiek zdarzenia. Dodatkową korzyścią jest... gratka dla internautów. Obraz na

żywo można podglądać na stronie www.kolbudy.gd.pl. Zdaniem policji, zainstalowanie monitoringu przyczyni się do zmniejszenia liczby huligańskich wybryków i kradzieży - tak dzieje się wszędzie, gdzie pojawiły się kamery. Leszek Grombala, wójt gminy Kolbudy, zapowiedział, że jeśli monitoring zdaje egzamin, systemem objęte zostanie również osiedle Olimp w Kowalach - największe skupisko ludzi w gminie - a w przyszłości także mniejsze miejscowości.

(PIC)



Kamera na budynku Urzędu Gminy w Kolbudach.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Krzywe Koło. Na ratunek

Drewniana stodoła ze słomą w ogniu

Łuna ognia pojawiła się o godz. 22.45 nad Krzywym Kolem, gm. Suchy Dąb. W jednym z gospodarstw płonął stodoła wypełniona słomą. Silny wiatr rozwiewał żar. Zanim przyjechali strażacy, drewniany obiekt w całości stał w płomieniach. W sześciogodzinnej akcji ratunkowej uczestniczyło dwudziestu trzech strażaków z Pruszcza

Gdańskiego, Suchego Dębu, Pszczółek i Sobowidza. Nie dopuścili do rozprzestrzenienia ognia na sąsiednie budynki. Straty wstępnie oszacowano na 20 tys. zł. Przyczyną pożaru nie udało się ustalić. Zdaniem strażaków, nie można wykluczyć podpalenia. Dochodzenie w tej sprawie prowadzi Komenda Powiatowa Policji w Pruszczu Gd. (WAR)

WARTO WIEDZIEĆ

Adwentowy koncert charytatywny „Czekając na Boże Dziecię”

Adwentowy koncert charytatywny pod hasłem „Czekając na Boże dziecko” odbędzie się w niedzielę, 10 grudnia, w kościele pw. Matki Boskiej Nieustającej Pomocy przy ul. Chopina 3 w Pruszczu Gdańskim. W programie literacko-muzycznym zaprezentowane zostaną m.in. utwory Jana Sebastiana Bacha, Georga Haendla i Wolfganga Amadeusza Mozarta, a także poezje ks. M. Malińskiego. Wystąpią Anna Adamus - sopran,

Katarzyna Rytel - skrzypce, ks. Robert Kaczorowski - bas-baryton, Ewa Rytel - organy, Monika Strzałkowska - recytacja. Początek o godz. 19.15. Wstęp wolny, ale w czasie koncertu organizatorzy (parafia MBNP, Towarzystwo Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i wykonawcy) zbierać będą datki, które zostaną przekazane na fundusz pomocy dla najbardziej potrzebujących rodzin z Pruszcza Gdańskiego.

KRONIKA POLICYJNA

Nietrzeźwi wandale i kierowca z podrobionymi dokumentami

37-letni Piotr S. i 34-letni Piotr Ł., obaj z Pruszcza Gdańskiego, w stanie upojenia alkoholowego (pierwszy miał 2,11 promila w wydychanym powietrzu, drugi 2,44) zniszczyli drzwi w bloku przy ul. Niepodległości 6. Na gorącym uczynku złapał ich patrol Straży Miejskiej i przekazał policji. Później, po wytrzeźwieniu, zostali przesłuchani i zwolnieni do domów. Grozi im 5 lat pozbawienia wolności. Straty wyceniono na 420 zł.

Patrol z Komendy Powiatowej w Pruszczu Gd. zatrzymał kierowcę skody. Okazało się, że mężczyzna, 32-letni Krzysztof K. z Rokity, wylegitymował się podrobionymi dokumentami. Na dodatek był nietrzeźwy. Miał 1,59 promila alkoholu w wydychanym powietrzu. Funkcjonariusze ustalili, że sąd zakazał 32-latkowi prowadzenia samochodów, ponieważ ten już wcześniej jeździł na „podwójnym gazie”.

R E K L A M A

NAJWYŻSZA JAKOŚĆ
W NAJLEPSZEJ CENIE

STIHL®

STIHL
MS 170
Moc: 1,8 KM
749,-

Do wybranych modeli pilarek
oryginalna czapka firmowa

STIHL
MS 230/ MS 250
Moc: 2,7 KM/ 3,1 KM
od 1.339,-/ 1.449,-

Czy wiesz, że...
wszystkie pilarki spalinowe STIHL
posiadają m.in. dwa pierścienie tłokowe,
trwałą prowadnicę nie wymagającą smarowania
smarem stałym, elektronicznie sterowany zapłon oraz wiele innych, nowoczesnych rozwiązań technicznych? Chcesz
wiedzieć więcej? www.stihl.pl

W cenie pilarek 1 litr oleju
do mieszanki STIHL 1:50

Wejherowo, ul. Przemysłowa 3, tel. 058 672 13 49
Gdynia, ul. Hutnicza 16, tel. 058 663 04 19
Pruszcz Gdański, ul. Nowowiejskiego 33, tel. 058 691 09 23
Lębork, ul. Abrahama 7, tel. 059 863 14 25

ROTOR

879293C

Trąbki Wielkie. Szkolny konkurs muzyczny

Patrioci w niełatwym repertuarze

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Uczniowie szkół podstawowych z powiatu gdańskiego wzięli udział w konkursie muzycznym „Młody Patriot”, rozegranym w Szkole Podstawowej im. Kunegundy Pawłowskiej w Trąbkach Wielkich.

Była to pierwsza tego typu impreza w ostatnich latach. Zorganizowano wykłady o patriotyzmie i recital artystów z Gdańska. W rywalizacji, pierwsze miejsce wśród solistów zajęła Maja Florczak z Kolbud. Drugie, Karolina Tryba z Wojanowa, a trzecie Mag-

da Sośnicka z Czerniewa. Wyróżnienia jury przyznało Wojciechowi Kosińskiemu z Trąbek Wielkich oraz Sandrze Jankowskiej z Wojanowa. W kategorii zespołów, bezkonkurencyjna okazała się Szkoła Podstawowa w Czerniewie. Wyróżniono także placówki z Pszczółek i Pręgowa.

- Jestem przekonany, że konkurs na stałe zagości w kalendarzu powiatowych imprez - powiedział Michał Olejnik, nauczyciel muzyki Szkoły Podstawowej w Trąbkach Wielkich, jeden z organizatorów imprezy. - Wszystkie dzieci były doskonale przygotowane do występu w niełatwym repertuarze.



Uczniowie na scenie.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Pruszcz Gdański.

Nasze pociechy

Majster-klepka



Piętnastomiesięczny Adrian Stępień z Pruszcza Gdańskiego to „żywe srebro”. Wszędzie go pełno. Rodzice ledwo nadążają, biegając za nim po mieszkaniu. Tym razem Adrian postanowił zrobić mały remont wielkim młotkiem.

FOT. ANNA SYCHTA

Kuzynki



Pięcioletnia Paulina Piernicka Gdańska przyjechała z wizytą do kuzynki, 3-letniej Sandry Bujarskiej z Pruszcza Gdańskiego. Na zabawę na dworze było za zimno, więc dziewczynki postanowiły trochę się pogimnastykować. Najlepsza do tego okazała się wielka gumowa piłka.

FOT. ANNA SYCHTA

Szczegóły w regulaminie promocji.

Uczucie taniości w Mixie.

- Minuta połączenia **8 gr** i SMS za **1 gr**
- Wideokameralna Nokia 6020 za **1 zł**

Mix. Najlepsze telefony na kartę za złotówkę.

Pruszcz Gdański
ul. Kossaka 6 B
tel. 773-01-61

Kolbudy
ul. Wybickiego 32 A
tel. 682-60-48



- Breakdance to doskonała gimnastyka.
W tym tańcu najważniejsze jest
prawidłowe rozciąganie mięśni
- powiedział jedenastoletni Piotr Brodzki

Pruszcz Gdański. Mali reporterzy z wizytą w redakcji „Dziennika Bałtyckiego”

Nauczyciele mają lepiej

ANNA SYCHTA
db.pruszcz@prasa.gda.pl

Trzecioklasiści z Katolickiej Szkoły Niepublicznej w Pruszcze Gdańskim odwiedzili naszą redakcję. Dzieci, które w listopadzie przygotowały pierwszy numer gazetki pt. „Omnibus”, postanowiły dowiedzieć się, jak wygląda praca nad kolejnymi wydaniem „Echa Pruszcza”.

Stworzenie własnego tytułu było inicjatywą uczniów. Zainspirował ich do tego podręcznik, w którym przeczytali o innej szkolnej gazetce, „Kwadratowym Globusie” - zdradziła Urszula Burda, wychowawczyni klasy, która wraz z anglistką Aleksandrą Banino, czuwa nad przygotowaniem „Omnibusa” do druku.

Nasi goście zapowiedzieli jednak, że w przyszłości nie będziemy musieli obawiać się konkurencji z ich strony. Wielkie rozczarowanie wśród uczniów wzbudziła bowiem informacja, że dziennikarze muszą pracować nawet w soboty, niedziele i święta. Mali reporterzy stwierdzili, że lepiej zostać nauczycielem, ponieważ ich wychowawcy mają wolne weekendy, a do tego co roku ferie i wakacje!



Mali reporterzy „Omnibusa” z Urszulą Burdą i Aleksandrą Banino.

FOT. ANNA SYCHTA

Pruszcz Gdański. Tańce-łamańce w Miejskim Domu Kultury

Piruetu postawione na głowie

Wponiedziałki o godz. 17, Miejski Dom Kultury w Pruszcze Gdańskim tętni muzyką. Na parkiecie sali widowiskowej taneczne akrobacje w stylu breakdance ćwiczy grupa kilkunastoletnich chłopców.

- Taniec to równie dobre zajęcie, jak trenowanie piłki nożnej. Zimą nawet lepsze - zapewnia Rafał Brodzki, piłkarz UKS Jantar Pruszcz, jeden z tancerzy. - Do występu trzeba się długo przygoto-

wywać. Niezbędna jest również doskonała kondycja fizyczna i wygimnastykowanie. Robimy między innymi piruety... stojąc na głowie. Wiele figur to bardzo skomplikowane ćwiczenia. Aby dojść do perfekcji trzeba się nieźle namęczyć. Cały świat tańczy breakdance, choć to zabawa raczej dla chłopców. Dziewczyny wolą muzykę disco.



Rafał Brodzki, Kamil Ćwikowski i Sebastian Jackowski na parkiecie.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Kolbudy. Gminny konkurs recytatorski

Zachęta dla najmłodszych do czytania książek

WV Gminnym Konkursie Recytatorskim Uczniów Klas I-III w Kolbudach wzięło udział dwudziestu ośmiu uczestników. Chętnych było więcej, jednak nie przebrnęli przez klasowe i szkolne eliminacje. Nagrodę grand prix i odtwarzacz DVD zdobył Mateusz Woźniak z pierwszej klasy Szkoły Podstawowej w Pręgowie, za wykonanie wiersza Marii Konopnickiej „Stefek Burczymucha”. Pierwsze miejsce w grupie najmłodszej

wywalczył Juliusz Hański. Najlepsza wśród drugoklasistów była Beata Rutkowska. W rywalizacji uczniów klas trzecich, największe uznanie jury zyskał wiersz Jana Brzechwy „Kaczki”, w wykonaniu Kornelii Sieradzkiej.

- Organizujemy konkursy recytatorskie, bo zachęcają dzieci do czytania - powiedziała Bożena Szpadzik, dyrektor Gminnej Biblioteki Publicznej w Kolbudach.

(WAR)



Już w poniedziałek 11 grudnia II tom kolekcji
„Dziennika Bałtyckiego”

„Od Mieszka I do Jana Pawła II”

Zbieraj i poznawaj historię Polski

30 książek z płytami CD zrealizowanymi przez Polskie Radio, zawierającymi nagrania audio oraz prezentacje multimedialne.



Książka z płytą za 7,90 zł + cena gazety

CAŁA KOLEKCJA TANIEJ
Z BEZPŁATNĄ DOSTAWĄ DO DOMU

■ Prenumeratory „Dziennika Bałtyckiego” oraz wszyscy, którzy wykupią prenumeratę, mogą już teraz zamawiać całą kolekcję „Od Mieszka I do Jana Pawła II” (30 książek z płytami CD) w rewelacyjnej cenie 150 zł (5 zł za każdą książkę z płytą) z bieżącą, bezpłatną dostawą do domu.

By złożyć zamówienie, możesz:

■ zadzwonić pod bezpłatny numer telefonu 0 800 15 00 26

■ wysłać pod nr 7037 SMS o treści: DB MHP
Koszt SMS-a: 61 gr z VAT

■ zamówić kolekcję w Internecie:
pomorze.naszemiasto.pl/mhp



Straszyn. Harcerski biwak integracyjny

Szturm na Świętego Mikołaja

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Pięćdziesięciu dwóch harcerzy, zrzeszonych w sześciu drużynach z Gdańska i Straszyna uczestniczyło w Mikołajkowym Biwaku Integracyjnym, zorganizowanym w Zespole Szkół w Straszynie. Imprezę przygotowali członkowie miejscowej 40 Drużyny Harcerskiej „Szturm”.

Mikołajkowy biwak to nasza tradycja. Organizujemy go trzeci raz. Dyrekcja szkoły w Straszynie jest nam życzliwa, więc nie mamy problemów z zakwaterowaniem i wyżywieniem - powiedziała Anna Sieczkowska, drużynowa „Szturmu”.

Przez cały weekend, młodzież uczestniczyła w rozmaitych grach i zabawach np. marszobiegu po okolicznych lasach, ubieraniu na czas stroju św. Mikołaja, poszukiwa-

niach skarbu. Zorganizowano również kasyno, w którym walutą były mikopensy. Można było za nie kupić rozmaite gadżety, maskotki a także napoje i słodycze.

Na nudę nikt nie mógł narzekać. Oprócz rozrywek, młodzi ludzie mieli okazję nawiązać nowe znajomości i trwale przyjaźnie - w sobotni wieczór zorganizowano uroczystą kolację. Rozmowy trwały do późnego wieczora. Mimo to, w niedzielny poranek, na harcerskiej mszy świętej stawili się wszyscy w komplecie.

Po mikołajkowym biwaku zawsze zostają piękne wspomnienia. Tu nie rywalizujemy jak podczas letnich rajdów. Bawimy się i integrujemy ze sobą. Moi podopieczni przez cały rok czekają na początek grudnia - zapewniała Jolanta Bielecka, wychowawca 7 Gdańskiej Integracyjnej Drużyny Harcerskiej „Keja”.



Harcerze bawili się podczas biwaku w Straszynie.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Gmina Pszczółki. Kursy zawodowe dla rolników Pasieka nowych zawodów czyli szkolenia dla pań i panów

Pasieka zawodów - szkolenia zawodowe dla rolników - to nazwa programu skierowanego do mieszkańców gminy Pszczółki. W ramach tego projektu rolnicy, ich domownicy oraz osoby zatrudnione w rolnictwie będą mogły wziąć udział w bezpłatnych kursach umożliwiających zdobycie nowego zawodu.

Gmina Pszczółki planuje przeszkolenie dziesięciu mężczyzn w zawodzie kierowcy. Uczestnicy zajęć będą mogli uzyskać prawo jazdy kategorii C. Kolejnych dziesięciu panów będzie miało szansę zdobyć umiejętności remontowe (malowanie, układanie glazury i posadzek). Dla dwudziestu pań przygotowywane są kursy kosmetyczne i barmańsko-kelnerskie.

Nie jest to oferta skierowana do osób bezrobotnych ani uczących się w trybie dzien-

nym - zastrzega koordynator projektu Olga Bogacka, kierownik referatu rozwoju i promocji w Urzędzie Gminy w Pszczółkach. - Szkolenia barmańsko-kelnerskie obejmować będą dwieście godzin nauki, a kosmetyczne - trzysta. Uczestnikom kursów dla kierowców sfinansujemy badania lekarskie i egzamin na prawo jazdy.

Program „Pasieka zawodów” kosztować ma w sumie 152 520 zł. Dofinansowanie projektu gmina Pszczółki uzyskała z Europejskiego Funduszu Społecznego oraz z budżetu państwa. Pierwszy nabór na szkolenia zaplanowano w grudniu. Kursy będą organizowane w pierwszej połowie 2007 roku. Więcej informacji można uzyskać w Gminnym Centrum Informacji w Pszczółkach, pod nr. tel. 058 682 90 01 i na stronie internetowej www.pszczolki.pl. (AS)

Suchy Dąb. Rozmowa na początku kadencji

Przed walką o unijne dotacje

Ze Sławomirem Kaźmierskim, nowo wybranym wójtem gminy Suchy Dąb, o planach na kadencję, rozmawia Arkadiusz Gancarz

Potrzeba było dwóch tur wyborów, by wyłonić następcę wójty Tadeusza Kalinowskiego. Czym pan przekonał do siebie mieszkańców?

- Odwiedziłem każdy kąt w gminie. Rozmawiałem z każdym, kto chciał rozmawiać. Pytałem o problemy i potrzeby. Dzięki tym rozmowom powstał program na najbliższe cztery lata.

- Jakże są najważniejsze założenia? Pod koniec kadencji trzeba się będzie z nich rozliczyć...

- Gmina Suchy Dąb to głównie rolnictwo. Wielki przemysł nigdy tutaj nie powstanie - nie ma się co oszukiwać. Nasz atut

to jednak atrakcyjne położenie przy szlakach komunikacyjnych. Dlatego będę proponował gminne działki przedsiębiorcom i zachęcał do rozpoczęcia u nas działalności gospodarczej. To, plus organizowanie szkoleń dla rolników z zakresu zdobywania funduszy unijnych, ma doprowadzić do zmniejszenia bezrobocia o kilka procent. Będziemy ponadto wspierali (administracyjnie i zabezpieczając pieniądze na wkład własny w projekty unijne) stowarzyszenia mieszkańców. Musimy częściej, niż dotychczas walczyć o dotacje z Brukseli. Pierwsze to dofinansowanie budowy sali gimnastycznej przy Szkole Podstawowej w Koźlinach. Zamierzam również otworzyć gminne przedszkole, bo nasze maluchy dojeżdżają do placówek w Pruszczu i... Sopocie. Z unijnych funduszy powstanie



Sławomir Kaźmierski

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

także sieć tras rolniczych, by ciągniki nie powodowały zagrożenia na drogach. Posterunkowi policji w Suchym Dębnie dofinansujemy fotoradar. Podatków nie zamierzam podno-

sić. Rolnicy mają wystarczająco dużo problemów, choćby z pogodą. Z drobniejszych spraw - naprawione zostaną zdewastowane przystanki i tablice ogłoszeń sołeckich.

CIĘKAWY

Tu przeczytasz „Dziennik Bałtycki” przy kawie

■ Bar Bistro Natalia, Pruszcz Gd., ul. Grunwaldzka 111 ■ Fryzjer-Solarium Dorota, Pruszcz Gd., ul. Kochanowskiego 6 ■ Hotel-Restauracja Górski, Pruszcz Gd., ul. Grunwaldzka 64 ■ NZOZ Familia Praktyka Rodzinna i Specjalistyczna, Pruszcz Gd., ul. Obrońców Poczty Polskiej 4/5 ■ Pizzeria Karolla, Pruszcz Gd., ul. Grunwaldzka 27 ■ Pizzeria Primo, Pszczółki, ul. Sportowa 1A ■ Pizzeria Rosa, Pszczółki,

ul. Tczewska 1 ■ Pizzeria Tino, Pruszcz Gd., ul. Krótka 22 ■ Restauracja Sješta, Pruszcz Gd., ul. Grunwaldzka 6A ■ Restauracja Casablanca Cafe, Pruszcz Gd., ul. Koszaka 2s/10. Zamów prenumeratę „Dziennika Bałtyckiego” w promocyjnej cenie 16 zł za miesiąc, a adres Twojej firmy znajdzie się w tej rubryce. Zgłoszenia przyjmuje Katarzyna Sikora pod nr tel. 058 683 29 45.

CIĘKAWY

Pięć tysięcy metrów kwadratowych nadziei na pracę

■ Dziesięć milionów złotych - tyle będzie kosztowała budowa centrum spedycyjnego i sortowni przesyłek firmy kurierskiej DPD Masterlink w Kowalach w gminie Kolbudy. W gigantycznym centrum zostanie zatrudnionych kilkadziesiąt osób, a gmina zyska wpływy z podatków. Obiekt, liczący blisko 5 tys. metrów kw., ma być gotowy w 2007 roku. W celu stworzenia dojazdu do sortowni i usprawnienia ruchu samochodowego

w Kowalach, Masterlink ma przebudować na własny koszt ulicę Starowiejską. Leszek Grombala, wójt gminy Kolbudy, liczy, że pojawienie się poważnego inwestora, przyciągnie do gminy kolejne duże firmy. Jak mówi Rafał Nawłoka, dyrektor generalny DPD Masterlink, wybór miejsca na lokalizację nowej sortowni podyktowany był m.in. bliskością Obwodnicy Trójmiasta i powstającą zaledwie kilka kilometrów dalej autostradą A-1.

NA PLUS

Remonty chodników kontra błotna kąpiel dla przechodniów

■ Chodniki w Pruszczu Gdańskim są miejscami tak dziurawe, że strach chodzić, by nie potąmac nóg - denerwuje się Mariola Sikora z osiedla Wschód. - Trzeba też uważać, aby nie zostać ochlapanym przez auta wpadające w wyryw, w których stoi woda. Jak zapewniają władze miasta, takie problemy mają się skończyć wraz z finalizowanymi obecnie remontami ulic. Zmodernizowano

m.in. chodnik przy ul. Krótkiej - obok rynku. Trwa naprawa deptaka przy ul. Dąbrowskiego. Zakończył się remont studzienek kanalizacji burzowej na ulicach Korzeniowskiego, Norwida, Paderewskiego, Reja i Słowackiego. Zbudowano ponadto dojazdy z betonowych płyt do bloku przy ul. Obrońców Wybrzeża 4 i budynków przy ul. 10 Lutego. Uzupełniono także dziury w ul. Obrońców Pokoju.

Sklep Firmowy

Deni

ul. Obrońców Poczty Polskiej „KWADRAT”

poleca

- odzież damską - atrakcyjne ceny
- garnitury damskie w cenie 189,-
- na piętrze
- końcówki kolekcji
- końcówki tkanin w cenie 12^{zł},-/m

www.deni.net.pl
tel. (058) 683-10-88

890354A



STAROSTA GDAŃSKI

zaprasza do składania ofert na

wybór parkingu strzeżonego i jednostki
do holowania pojazdów usuniętych z drogi.

Szczegółowe informacje można uzyskać na stronie
www.powiat-gdanski.pl

923595A

KOMINY

WKŁADY KWASO I ŻAROODPORNE, ZEWNĘTRZNE KOMINY OCIEPLANE,
DO PIECÓW GAZOWYCH I OLEJOWYCH ORAZ NA PALIWO STAŁE

PRODUKCJA - SPRZEDAŻ - MONTAŻ

058 692 83 19 WWW.CHECZ.PL

856863A

zdobądź bezpłatnie zawód informatyka

Jesteś rolnikiem, pochodzisz z rodziny rolniczej lub pracujesz w rolnictwie?
Zgłoś się do **EduAkademii** COMBIDATA

SPOTKANIA INFORMACYJNE

Sopot - 14.12.2006
Słupsk - 07.12.2006
Wejherowo - 11.12.2006
Człuchów - 08.12.2006
Kościerzyna - 08.12.2006
Starogard Gd. - 07.12.2006

Dodatkowe informacje:

0-801-30-30-30
(58) 550-9-550
www.eduportal.pl



Departament Zarządzania Europejskim
Funduszem Społecznym
Ministerstwo Gospodarki i Pracy
skr. poczt. 59, 00-565 Warszawa
www.efs.gov.pl



Projekt "Zawód informatyka dla osób wykluczonych z rynku" jest współfinansowany ze środków UE Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego oraz budżetu państwa w ramach Zintegrowanego Programu Operacyjnego Rozwoju Regionalnego.

zmniejsz swoje raty

**Zamień wszystkie swoje drogie kredyty na jeden tani
Kredyt na Miarę w Polbanku.**

Ile mogę zaoszczędzić?

Załóżmy, że spłacasz dwa kredyty (oba zaciągnięte na 3 lata):

- na urlop w wysokości 3 000 zł - rata 130 zł miesięcznie
- na remont w wysokości 8 000 zł - rata 330 zł miesięcznie

W sumie: 11 000 zł - rata 460 zł miesięcznie

Jeśli chciałbyś zmniejszyć swoje raty, wystarczy zamienić
powyższe kredyty na jeden tani Kredyt na Miarę w Polbanku.
Wtedy Twoja rata miesięczna będzie wynosić tylko 375 zł.

Zaoszczędzisz w ten sposób 85 zł miesięcznie, czyli 1000 zł rocznie.

Rzeczywista roczna stopa oprocentowania wynosi 16,89%. Wylczyliśmy ją
przy założeniu jednorazowej wypłaty całości kredytu w wysokości 11 000 zł
i jego spłaty w 36 równych ratach miesięcznych, z uwzględnieniem wszystkich
opłat związanych z udzieleniem kredytu.

Zapraszamy do naszego oddziału:

Pruszcz Gdański, ul. Chopina 14/2
Tel.: 058 775 96 81, 058 775 96 83



Polbank EFG

po prostu po ludzku

Joanna Berendt
kierownik
w departamencie ryzyka

Pszczółki. Turniej tańca towarzyskiego najmłodszych

Parkiet dobry na wszystko



Młodzi tancerze pokazywali co potrafią, a widzowie nie żałowali im oklasków.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Frekwencja podczas pierwszego konkursu tańca towarzyskiego w Pszczółkach zaskoczyła nawet organizatorów. Rywalizowali młodzi tancerze m.in. z Gdańska, Sopotu, Starogardu Gdańskiego, Pieliny. Widzowie oklaskiwali popisy przez cztery godziny.

Niewielka sala gimnastyczna Gimnazjum w Pszczółkach pękała w szwach. Znaczną część wydzielono na parkiet. Widzom zostało niewiele miejsca. Nikomu nie przeszkadzała jednak ciasnota. Wszyscy kibicowali swoim faworytom, oglądali piękne stroje i klaskali w rytm znanych przebojów. Podczas ogłaszania wyników, każda tancerka otrzymała różę, a jej partner słodczyce. Dla najlepszych nagrody ufundowali sponsorzy, a o puchary zadbała Hanna Brejwo, wójt gminy Pszczółki. Imprezę prowadził Piotr Popielarczyk, nauczyciel tańca w miejscowej szkole.

W naszym gimnazjum działają cztery grupy taneczne. Podobne zajęcia mamy w szkole podstawowej. Stąd po-

mysł zorganizowania turnieju w Pszczółkach - powiedziała Bożena Jaskólska, dyrektor gimnazjum. - Dla początkujących to okazja do debiutu. Nauka tańca pełni ważną rolę wychowawczą. Coraz więcej chłopców przychodzi na próby. Od razu widać, że stają się szarmanccy wobec koleżanek.

- Jestem zaskoczona wysokim poziomem konkursu - oceniła Beata Wałkowska z Gdańska, sędzina zawodów. - Talentów nie brakuje.

- Lubię taniec i występy dla publiczności - zapewniała jedenastoletnia Katarzyna Malinowska z Pszczółek. - Moim

partnerem jest Krzysztof Höhn. To był nasz dzień. Zdobiliśmy pierwsze miejsce. Może dlatego, że nie czuliśmy tremy. Naszym ulubionym tańcem jest brazylijska samba. Marzę, by w przyszłości wystąpić w „Tańcu z gwiazdami”.

- Naukę tańca zaczęłam z kolegą Heniem Halbeckim w pierwszej klasie Gimnazjum w Pszczółkach - wspominała Celina Kukula ze Skowarcz. - Występowaliśmy już kilka razy, między innymi w gdańskim ratuszu. Dostaliśmy wiele braw. Taniec towarzyski to wspaniała rozrywka.

LAUREACI Z POWIATU GDAŃSKIEGO

- Katarzyna Malinowska i Krzysztof Höhn - I miejsce wśród par najmłodszych.
- Agnieszka Höhn i Daniel Juchniewicz - I miejsce par do lat 15.
- Klaudia Żochowska i Michał Kassin - II miejsce par do lat 15.
- Ola Postrach i Adam Głęb - I miejsce par średniozaawansowanych w grupie gimnazjalistów.
- Anna Narożnik i Marcin Rogaczewski - II miejsce par średniozaawansowanych w grupie gimnazjalistów.
- Maja Bieńko i Krzysztof Krajewski - III miejsce par początkujących gimnazjalistów.
- Nina Sekretarczyk i Adrian Halbecki - IV miejsce par początkujących gimnazjalistów.
- Justyna Leleniewska - II miejsce wśród solistek.
- Małgorzata Klamann - III miejsce wśród solistek.



Kasia Malinowska i Krzysztof Höhn (na pierwszym planie), najlepsi wśród początkujących do lat 12.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG



”

- Wśród laureatów konkursu znalazła się Marta Staszczak, jedna z moich byłych uczennic ze szkoły w Pszczółkach

- powiedziała Halina Chamska z Pruszcza Gd.

W POWIECIE 9

piątek 8 grudnia 2006 r. Echo Pruszcza www.naszemiasto.pl

Pruszcz Gdański. Rozstrzygnięcie konkursu literacko-plastycznego w Miejskim Domu Kultury

Pod skrzydłami aniołów

ANNA SYCHTA

db.pruszcz@prasa.gda.pl

Usiadł anioł na gruszy. Za grzechy ludzi wypić musi czarkę gorzycy z piołunem... - to początek wiersza Anny Czyżewskiej, jednej z laureatek konkursu literacko-plastycznego „Nasze Anioły”, który rozstrzygnięto w sobotę w Miejskim Domu Kultury w Pruszcze Gdańskim.

Sala widowiskową pruszczańskiego MDK, na jeden wieczór zawładnęły skrzydlate istoty: namalowane niewprawnymi dłońmi przedszkolaków, wycięte przez starsze dzieci z papieru, wyklejone z materiału albo piórek. Na pokonkursowej wystawie, znalazły się również eksponaty wypożyczone przez kolekcjonerów. Nie zabrakło obrazka, jaki często można zobaczyć nad łóżeczkami niemowląt - wizerunku anioła stróża, przeprowadzającego dwoje dzieci przez kładkę nad przepaścią. - Nie wszystkie zgromadzone anioły i amorki udało nam się pokazać. Zabrakło miejsca. Zainteresowanie tegorocznym konkursem przerosło nasze oczekiwania. Otrzymaliśmy 150 prac plastycznych i 26 tekstów szesnastu autorów - podsumowała Małgorzata Kiciak z MDK, jedna z jurerek. - Niektóre z bardzo daleka, np. z Chelma.

Zwiedzający wystawę mogli też podziwiać anioły namalowane na szkle, szydełkowaną lenką, bawełnianą nicią, czy wyrzeźbione w drewnie i ceramice przez zawodowych artystów.

Jury nie podjęło się oceny dzieł nadesłanych przez dorosłych twórców - powiedziała Alina Czechowicz, dyrektor MDK, wręczając nagrody laureatom. - Trudno bowiem wartościować prace wykonane tak różnymi technikami.



Laureaci konkursu: Kuba Sitek, Gabrysia Prill-Depta, Karolina Pietrzak i Rysiu Sitek.

FOT. ANNA SYCHTA

- Anioły to bardzo wdzięczny temat, a udanych projektów jest naprawdę dużo. Najbardziej spodobały mi się złote dziełka Mateusza Michalczyka, postać z piórek, autorstwa Dominiki Gutek oraz zdjęcia Konrada Błońskiego - chwaliła Halina Chamska, emerytowana nauczycielka plastyki z Pruszcza Gdańskiego.

W liryczny, chwilami frywolny, nastrój wprowadził publiczność koncert Wojciecha Ślusarczyka z Grupy Twórczej Erywio. Jego poetyckim balladom, śpiewanym przy akompaniamencie gitary, towarzyszyła multimedialna projekcja, przygotowana przez Tadeusza Figińskiego. Złożyły się na nią wizerunki aniołów, znanych z płócien takich mistrzów jak Caravaggio czy Salvador Dali, rubensowskich amorków, jak i cherubinków rozpowszechnionych w kulturze masowej - z pyzatymi, dziecięcymi buziakami. Ale znalazły się wśród nich także dra pieżne, skrzydlate sylwetki ro-

dem z mangi - japońskiego komiksu. Tadeusz Figiński pokusił się też o próbę zgromadzenia wszystkich anielskich imion występujących w religii chrześcijańskiej, żydowskiej i Islamie. Jak sam przyznał, „podał się”, gdy zebrał ich ponad trzysta...

KIERUNKOWSKAZ

■ Zapowiedzi imprez i konkursów organizowanych przez Miejski Dom Kultury w Pruszcze Gdańskim można znaleźć na stronie internetowej www.mdk-pruszcz.pl.

LAUREACI KONKURSU PLASTYCZNEGO

W kategorii wiekowej do lat 6:

- I m. - Patrycja Utnik,
- II m. - Gabrysia Prill-Depta,
- III m. - Marysia Krawiec.

W kategorii 7-9 lat:

- I m. - Kuba Nadworski i Magdalena Kicińska,
- II m. - Natalka Grzywaczewska i Wiktor Tracz,
- III m. - Julka Makowska.

W kategorii 10-12 lat:

- I m. - Anna Grzelczak,
- II m. - Ryszard Sitek,
- III m. - Dominika Gutek.

W kategorii 13-15 lat:

- I m. - Mateusz Michalczyk,
- II m. - Aleksandra Serocka,
- III m. - Karolina Lis

LAUREACI KONKURSU LITERACKIEGO

- I miejsce - Karolina Sufek i Anna Czyżewska,
- II m. - Marta Staszczak,
- III m. - Jakub Neuman

O TYM SIĘ MÓWI

Pierwsza decyzja samorządu - podwyżka dla wójta

■ Jedną z pierwszych decyzji Rady Gminy Kolbudy w nowej kadencji było podwyższenie pensji wójtowi Leszkowi Grombali. Rajcy byli w tej sprawie jednogłośni. Od 5 grudnia wójt będzie zarabiał 9578 zł brutto miesięcznie. Do tej pory otrzymywał o 404 zł mniej. - Po potrąceniu podatku będzie tego raptem 200 zł - policzył radny Wiesław Rusiecki. Radni ustalili też nowe stawki podatków. Wzrosły one średnio o

1,9 proc. Mieszkańcy zapłacą teraz 56 gr za metr kwadratowy powierzchni użytkowej swych domów, czyli o jeden grosz więcej niż dotychczas. Natomiast za budynki, w których prowadzona jest działalność gospodarcza, firmy zapłacą 17,5 zł za 1 m kw. powierzchni. Tu wzrost wynosi złotych. Nowe stawki podatków poparło trzynastu radnych. Dwoje wstrzymało się od głosu.

CIEKAWY

Sześćdziesiąt pięć tysięcy kilometrów na rowerze



FOT. ARCHIWUM UG

■ Niecodzienny, jak na tę porę roku, gość odwiedził w piątek gminę Przywidz. 51-letni Wiesław Lopko ze Szczecinka, bo o nim mowa, to zapalony rowerzysta. Od 2001 roku przejechał 65 tys. km. Tylko w tym roku, od połowy kwietnia przebył w ten sposób blisko 15 tys. km. Najdłuższa trasa, jaką pokonał, wiodła ze Szczecinka do Gniezna i z powrotem (320 km). Wystarczyło mu na to zaledwie 19 godzin.

NA PLUS

Antynikotynowa akcja - „Rzuć palenie razem z nami”



FOT. ARCHIWUM STAROSTWA

■ Michał Bigus, uczeń Gimnazjum nr 2 w Pruszcze Gdańskim wygrał konkurs „Rzuć palenie razem z nami”, zorganizowany przez Powiatową Stację Sanitarno-Epidemiologiczną i Starostwo Powiatowe w Pruszcze. Drugie miejsce zajął Mariusz Maliszewski z Gimnazjum w Trąbkach Wielkich, a trzecie - Justyna Kramek z Gimnazjum nr 1 w Pruszcze Gd. Uczestnicy konkursu mieli za zadanie napisać bajkę, satyrę lub fraszkę na palaczy.

Powiat gdański. Zabawa na święta

Wybierz sobie prezent

Zapraszamy Czytelników „Echa Pruszcza” do świątecznej zabawy, przygotowanej we współpracy z nowo wybranymi władzami samorządów powiatu gdańskiego. Burmistrz i wójtowie ufundowali dla Was prezenty. Aby je zdobyć, wystarczy wypełnić zamieszczony obok kupon.

Nie wprowadzamy żadnych ograniczeń. Czytelnik z Suchego Dębu może zamarzyć np. o upominku od wójta gminy Trąbki Wielkie, jeśli jego właśnie uznaje za najsympatyczniejszego św. Mikołaja. Drugi kupon wydrukujemy za tydzień. Na wypełnione czekamy do 18 grudnia w redakcji „Dziennika Bałtyckiego” w Pruszcze Gdańskim przy ul. Chopina 2. Spośród wszystkich głosów na danego włodarz, nasza redakcyjna sierotka wylosuje zwycięzcę, który otrzyma prezent. Listę laureatów ogłosimy w świątecznym numerze „Echa Pruszcza”, 22

KUPON

Chciałbym otrzymać prezent od:

Moje dane osobowe:

Imię i nazwisko:

Adres:

Tel.:

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez Polskapresse sp. z o.o., oddział Prasa Bałtycka - redakcja „Dziennika Bałtyckiego” oddział w Pruszcze Gdańskim, do celów związanych z konkursem.

Czytelny podpis:

PREZENTY POD CHOINKĘ PRZYGOTOWALI

■ Hanna Brejwo, wójt gminy Pszczółki, Bożena Mielewczyk-Zawada, wójt gminy Przywidz, Magdalena Kołodziejczak, wójt gminy Pruszcza Gdańska, Janusz Goliński, wójt gminy Cedry Wielkie, Leszek Grombala, wójt gminy Kolbudy, Sławomir Kaźmierski, wójt gminy Suchy Dąb, Błażej Konkół, wójt gminy Trąbki Wielkie i Janusz Wróbel, burmistrz Pruszcza Gdańskiego.

grudnia. Co dla Czytelników przygotowali przedstawiciele władz? Napiszemy o tym w kolejnym wydaniu naszego tygodnika, jednak do końca nie zdradzimy, który prezent przez kogo został ufundowany. To niech pozostanie niespodzianką.

(AT)



R E K L A M A

Prenumerata



z dostawą do domu rano

91 gr*

Sprawdź

0 800 15 00 26

* cena kalkulowana za 1 egzemplarz „Dziennika” przy prenumeracie rocznej na terenie Trójmiasta



Drodzy Mieszkańcy Gminy Przywidz

Wszystkim wyborcom składam serdeczne podziękowania za udział w wyborach. Dziękuję zwłaszcza tym, którzy obdarzyli mnie swoim zaufaniem i umożliwili mi ponowne pełnienie zaszczytnej funkcji Wójta Gminy Przywidz. Mam niezłomną wolę służyć naszej małej Ojczyźnie, dbać o Jej prestiż i wizerunek.

Z wyrazami szacunku
Bożena Mielewczyk-Zawada

923685A

Kolbudy. To była miłość od pierwszego wejrzenia

Przeznaczenie, które łączy serca

Jadwiga i Bronisław Patokowie z Kolbud poznali się podczas zabawy tanecznej w Starej Hucie. To była miłość od pierwszego wejrzenia. Przeżyli razem 50 lat.

Państwo Patokowie wychowali dwóch synów. Mają cztery wnuczki. Jak żartują, do pełni szczęścia brakuje im tylko prawnuków.

Nasze małżeństwo to było przeznaczenie - wspomina Bronisław Patoka. - Mieszkaliśmy w Gdyni. Latem 1956 roku wybrałem się do znajomych w Starej Hucie. Poszliśmy na wiejską zabawę. Tam czekała na mnie Jadwiga. Mieszkała w Tczewie. Do Starej Huty trafiła przypadkowo, odwiedzając rodzinę. Wystarczył jeden taniec, by ją pokochać. Z wzajemnością. Po trzech miesiącach składaliśmy sobie małżeńską przysięgę przed ołtarzem kościoła w Przywidzu. Po ślubie mieszkaliśmy w Pręgowie, potem w Przywidzu, aż osiedliśmy na stałe w Kolbudach. Do dziś cenię żonę za ciepło domowego ogniska, gospodarność i oszczędność.

Pamiętam każdą chwilę naszego narzeczeństwa - dodaje pani Jadwiga. - Było nam ze sobą dobrze. Czasy nie były bogate, ale wesele mieliśmy huczne. Po pięćdziesięciu wspólnych latach, wszystkie dni uważam za piękne. Najtrudniej było zaraz po ślubie, gdy męża powołano na dwa lata do wojska. Martwiłam się



Jadwiga i Bronisław Patokowie przeżyli razem pół wieku.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

o niego i naszą przyszłość. Za najszczęśliwszy dzień uznaję urodziny naszego pierwszego syna, Adama. To było w drugą

rocznicę ślubu. Żeby dwoje ludzi żyło szczęśliwie nie trzeba zbyt wiele. Wystarczy zaufanie i szacunek. Trochę tyl-

ko żał, że lata mijają tak szybko...

WAWRZYNIEC ROZENBERG

- Dusza po śmierci idzie do nieba, do piekła albo do... oczyszczalni - stwierdziła 6-latką podczas lekcji religii w przedszkolu

Ciekawe jak długo trwa proces technologiczny i kiedy można zgłosić się po odbiór czystej duszy?

Pszczółki. Kolarz weteran w dobrej formie

Szóste miejsce na mistrzostwach świata

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Edmund Grabowski, 63-letni kolarz z Pszczółek, miniony sezon zaliczył do udanych. Wystartował w 26 wyścigach, z czego pięć wygrał. Na mistrzostwach świata w kategorii masters w Austrii zajął szóste miejsce.

Pan Edmund jest aktualnym mistrzem Polski w jeździe parami. W zawodach jechał ze Zbigniewem Niespodzianem, przyjacielem i rywalem, z którym ściga się już 45 lat.

- Na mistrzostwach Polski byłem czwarty - mówi Edmund Grabowski. - Rozprowadzałem kolegę Zbigniewa Bielskiego, by wygrał. Często startujemy razem w wyścigach. On również nie jeden raz mi pomagał. W pucharze świata zająłem dziesiątą lokatę, chociaż marzyłem o lepszym miejscu. Nie powinienem jednak narzekać, bo co roku do kategorii masters dołączają młodszy, a ja się starzeję. W zawodach startowało ponad stu kolarzy weteranów. Podczas wyścigów najbardziej lubię trasy pofałdowane, z metą pod górę. Jestem wytrzymały, więc łatwiej mi wygrywać takie wyścigi. Najbardziej cieszą mnie samotne ucieczki, choć jazda w pojedynkę jest bardzo męcząca. Często peleton dogania śmiałka, który nie ma już siły na fi-



Edmund Grabowski z synową Magdaleną, przed wyruszeniem na trasę treningową do Przywidza.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

nisz. Kolarstwo jest piękną dyscypliną sportu i dlatego, mimo sześćdziesiątki, nie rezygnuję. To sport naszej ro-

dziny. Syn także był kolarzem. Dziś jest szefem odnowy biologicznej włoskiej grupy Liqigas. Gdy przyjeżdża do

Pszczółek na urlop, od razu wybieramy się w trasę treningową z Pszczółek do Przywidza i z powrotem.

Pruszcz Gdański. Kolędy w Miejskim Domu Kultury

Gitara po tatusiu, który grał rocka

W Miejskim Domu Kultury w Pruszczu Gdańskim brzmia już świąteczne akordy. Sześćcioro dzieci uczy się gry na gitarze. Przed Bożym Narodzeniem trenują kolędy i pastorałki. Za miesiąc pierwszy raz wystąpią na scenie. Zajęcia prowadzi Tadeusz Figiński. Zwraca uwagę na każdy szczegół, żeby dzieci nabrały prawidłowych nawyków.

- Jestem pewna, że nasz koncert spodoba się publiczności, bo wybraliśmy najpiękniejsze kolędy - mówi dziesięcioletnia Zuzanna Kut z Pruszcza Gdańskiego. - Gra na gitarze nie jest łatwa. W ciągu miesiąca sporo się nauczyłam. Z każdą lekcją, zajęcia coraz bardziej mi odpowiadają. W domu również chętnie ćwiczę. Mam dobrą gitarę. Została po moim tacie, który w młodości występował w zespole rockowym.



(WAR) Tadeusz Figiński uczy dzieci gry na gitarze klasycznej.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

„Tradycyjna kuchnia kaszubska” - warto ją mieć Przepisy naszych babć



Już za kilka dni w sprzedaży ukaże się „Tradycyjna kuchnia kaszubska”. To niezwykle ciekawy prezent gwiazdkowy. Tę pozycję powinny mieć panie w każdym domu. I nie tylko mieć, ale koniecznie wypróbować chociaż kilka z zawartych w niej przepisów na potrawy, które niewątpliwie urozmaicą także świąteczny stół.

A przepisy, jak i cała książka, są wyjątkowe. Autorka - Wiesława Niemiec - zauroczona Kaszubami, przypomina, że sztuka kulinarna to umiejętność tak samo ważna, jak rzemiosło i twórczość ludowa, a każda potrawa oddaje ducha minionych lat.

Wiele przepisów zawartych w książce znajduje się na liście produktów tradycyjnych. Zostały odtworzone dzięki mieszkankom północnych i środkowych Kaszub: Władysławowa, Karwi, Krokowej, Wejherowa, Sławutowa, Pucka, Darżlubia, Grzybna i Kartuz.

- Zainteresowanie kuchnią kaszubską to efekt mojego hobby, które przeszło w pasję i sposób na życie - mówi Wiesława Niemiec. - Byłam kucharką ambasadora, najpierw Egiptu, potem Libanu, RPA, Meksyku.

Od 1999 roku mieszkam w Władysławowie i tu przyszedł pomysł na nowe życie. Szukając potraw regionalnych, poznałam kilka rodzin kaszubskich. Większość przepisów została odszukana w starych zapiskach, czy to w formie pamiętnika, czy na jakiejś karteczce, która zaplatała się wśród starych zdjęć w pudle po butach.

Nie są to „wyszukane” przepisy, bazują przede wszystkim na tym, co gospodynie miały zgromadzone w swoich spiżarniach - mięsnych wędzonkach, warzywach, grzybach, rybach. Każdy z kulinarnych rozdziałów rozpoczyna się zebrałymi przez autorkę ciekawostkami o regionie, które czyta się jak doskonałe opowiadanie.

Książka Wiesławy Niemiec „Tradycyjna kuchnia kaszubska” - została wydana przez Polskapresse Sp. z o.o., Oddział Prasa Bałtycka w Gdańsku. Kupić ją będzie można już w najbliższy wtorek, 12 grudnia, w księgarniach i kiosku znajdującym się w siedzibie „Dziennika Bałtyckiego” w Gdańsku, Targ Drzewny 9/11.

ALICJA ZIELIŃSKA

Serca dwa

■ Wysoki, wysportowany 35-latek pozna panią w celu fajnej, niezobowiązującej znajomości. Elbląg i okolice.

sygn. 1145

■ Samotny kawaler, 40-latek o pogodnym i spokojnym usposobieniu, z wykształceniem średnim, pracujący, bez zobowiązań. Szukam życiowej partnerki, kobiety poważnie myślącej o życiu we dwoje. Proszę o listy z Chojnic, Czerska, Starogardu Gd., i okolic, ale nie tylko.

sygn. 1146

■ Poznam pana, który umie docenić ciepło domowego ogniska, z którym można dzielić smutki i mnożyć radości. Mam 42 lata, 175 cm, wykształcenie średnie, niezależna finansowo i

mieszkaniowo, szczupła, zadbana, bez nałogów, z bagażem doświadczeń, ale nie tracąca poczucia humoru. Panom z ZK dziękuję.

sygn. 1147

■ Poważnego pana, bez nałogów, zobowiązań, zmotoryzowanego, który zmieni miejsce zamieszkania, pozna 58-letnia pani, 164 cm. Okolice Trójmiasta. Poproszę o nr tel. Panom z ZK dziękuję.

sygn. 1148

■ Mam 36 lat, kawaler, jestem uczciwy, wesoły, z poczuciem humoru, niezależny finansowo, poznam panią do 39 lat. Jestem na rencie po wypadku, mam swój dom na wsi. Rozwiedzionym dziękuję.

sygn. 1149

JEŚLI JESTEŚ SAMOTNY

■ Chcesz poznać przyjaciela lub przyjaciółkę, a w swojej okolicy nie masz ku temu okazji? Skorzystaj z naszej propozycji i zamieść w tej rubryce swój anons. Anonse ze zdjęciem publikujemy w pierwszej kolejności (do zdjęcia prosimy dołączyć pisemną zgodę na jego publikację w gazecie i kserokopię dowodu osobistego - strona ze zdjęciem). Na publikację anonosu bez zdjęcia czeka się około 3 miesięcy. Jeżeli chcesz nawiązać kontakt z wybraną osobą, napisz do niej list, oznacz go numerem sygnatury, dołącz czystą kopertę, znaczek oraz kupon i wyślij do nas. My prześlemy list pod właściwy adres. Nasz adres: Serca dwa, „Dziennik Bałtycki”, ul. Obr. Westerplatte 28, 83-110 Tczew. Uwaga! Oferty Czytelników i odpowiedzi na anonse przyjmujemy wyłącznie z zamieszczonym kuponem.

KUPON



Praca

zatrudnię

EKSPEDIENTKĘ oraz kierowcę zatrudni piekarnia, Pruszcz Gdański, (0-58) 682-37-32, 683-50-83

GEODETÓW, Gdańsk, (0-58) 344-42-12

HOSTESSY, 0-885-198-570

KONSULTANTKI Oriflame, 0-606-245-242

KRAWCOWE i krojącą z doświadczeniem, Pruszcz Gd., 0600-03-09-47, (058)682-28-40 8.00- 14.00

POSZUKUJĘ wykonawcy budowy domu jednorodzinnego Malbork- Zakopiańska, 0-668-253-168

PRZYJMUJĘ do salonu GSM Gdańsk. 0506-067-066

ZATRUDNIĘ handlowca z doświadczeniem, z prawem jazdy kategorii B. **Hurtownia BHP „Kora”**, Starogard Gd., 0-501-296-305

ŻŁOTĄ roczkę- rencistę i kierowcę do serwisu sprzątającego, wymagane prawo jazdy kat. B, 0-515-087-328

FIRMA transportowa w Pruszczu Gdańskim pilnie zatrudni mechaników samochodowych do napraw bieżących samochodów ciężarowych i naczip. Wymagane doświadczenie. Oferujemy atrakcyjne wynagrodzenie., (0-58) 692-06-57

inne

PRACOWAŁEŚ: Niemcy, Holandia, Anglia - odbierz podatek. (058)301-82-63

szukam pracy

RENCISTA, mistrz malarski, abstynent, solidny, dokładny, 0-505-712-829

Auto-Moto

sprzedam

CITROEN Berlingo, 1,4 X, XII/1999, 1 właściciel, faktura VAT, (0-55) 272-77-83, 0-502-539-710

RENAULT Kangoo, 1,2 benz., 98 r., bezwypadkowy, kupiony w Polsce, serwisowany w ASO, AA, R, EW, KT, I, airbag, reg., dzielone siedzenia, II właśc., dokumentacja, 10.500,-, 0-509-033-728

VW Golf III, 1994, 9600 zł, III, TD, 5 drzwi, el. szyby, lusterka, ABS, 2 poduszki, 0-888-580-322

maszyny rolnicze

CIĄGNIKI Ursusy i Zetory, prasy, tel. 0601-160-439

PRASĘ wysokiegozniołu i MTZ 82 sprzedam, Puzdrowo, tel. 0691-518-009

WYCINAK do kiszonek zawieszany z windą, pełna hydraulika, stan bdb, 4550,-, 0-698-026-774

inne

AUTOZABEZPIECZENIA, (0-58)661-69-37, (0-58) 672-18-63

TUNING, hamownia, przyciemnianie szyb, CB-radio, (0-58)661-69-37, (0-58) 672-18-63

Nieruchomości

sprzedam

PUCK CENTRUM
NOWE MIESZKANIA
od 3300 zł/m²
AWAL
058 673 16 26

GRABINY Zameczek, dom, w/s z budynkami gospodarczymi, garaż, działka 1500 m, Assilam, (058)683-33-06, 0-506-117-377

JASTRZĘBIA Góra, 2 pokoje, 155 tys. zł, parter, (0-58) 673-16-26 Awal

JASTRZĘBIA Góra, 750 m kw., 220 tys. zł, uzbrojona, warunki zabudowy, 400 m do morza, (0-58) 673-16-26 Awal

JURATA, 45 m kw., 240 tys. zł, poddasze, wyposażone, 200 m do zatoki, (0-58) 673-16-26 Awal

PRUSZCZ Gdański, dom 280 m wykończony, 550.000 zł, na zagospodarowanej działce o pow. 625 m, (0-58) 683-18-13, 0-507-116-513

inne

GARAŻE blaszane. Promocyjne ceny! Raty. Transport, montaż gratis, (0-58) 588-36-02, 0-503-073-111

PUCK centrum, lokale usługowe pod wynajem, (0-58) 673-16-26 Awal

STAROGARD GD. centrum, lokale 20 i 46 m kw okazynie odnajmę. 0-512-495-553

STAROGARD GD., oddam w najem mieszkanie 36 m kw w domu gospodarczym, 0-693-368-036

Dom

sprzedam

BOAZERIE deski podłogowe, listwy, 0-601-597-292

NAJSTARSZA wytwórnia na Kaszubach oferuje pusty, boczki z wibroprasy, żwir, piasek, czarnoziem. Władysław Joskowski, Golicza 73 (058)681-62-16, 0605-314-873

POKRYCIA dachowe, sprzedaż, montaż, 0-507-652-109

SIATKA ogrodzeniowa, słupki - różne i akcesoria. Skrzyszewo, tel. 058/681-88-20

inne

ALARMY, kamery, (0-58)661-69-37, (0-58)672-18-63

BLACHARSKO- dekarские i inne, 0511-592-979

CYKLIARSKIE, parkieciarskie 58/ 671-65-41

GARAŻE ocynkowane, wiaty, hale, raty, (058)778-14-22, (018)332-10-26, 0-600-221-213 www.macko-stal.pl

GLAZURA, elektryka, hydraulika, regipsy, remonty kompleksowo, solidnie, (058)682-25-58

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, 0-695-429-363

HYDRAULICZNE, wod-kan, gaz, co, 0-695-429-363

MONTAŻ: kotłów eko - groszek, wkładów kominowych. Ceny producentów, 0-509-601-334

NADZORY, projekty budowlane, odbiory, (0-58) 682-01-53, 0-502-119-680

NAPRAWA monitorów, drukarek, UPS-ów, faxów, skanerów, zasilaczy, Pruszcz Gdański, (0-58) 683-04-04, 0-501-785-500

ODNAWIANIE wianien, 0-600-979-826

RENTY tanio, solidnie, 0-506-911-916

TELEWIZORY Wieże CD, DVD. Video, Radio **samochodowe Anteny** „Code”. Naprawa. Indywidualne. Sat. Montaż. Eltronix, Pruszcz, Bema 30, (058)692-03-80, 682-33-32

OKNA PCV PRODUCENT TRAPEZ-PLAST Roletki wewnętrzne Montaż, Serwis tel. 058/773-25-48

OKNA PCV REHAU PRODUCENT „WIK” s.c. **683-14-75** MONTAŻ GRATIS Rotmanka, ul. Świerkowa 21

Zdrowie uroda

różne

AKTYWNYM bądź 0603-227-896

GINEKOLOG pełen zakres, 0-661-864-022

GINEKOLOG, pełna dyskrecja, 0-604-237-647

NIE pal!! www.rzucpalenie.net **Rak!!** www.rada-na-raka.com

NOWY gabinet stomatologiczny, Pruszcz Gdański, ul. Beniowskiego 2A/1, poniedziałek-piątek 15.00- 20.00, **sobota-niedziela 8.00- 20.00**, 0-604-330-140

PRYWATNY Gabinet Pulmonologiczno-Areologiczny Marta Gronkiewicz, Pruszcz Grunwaldzka 25, pn. śr. czw. zapisy telefoniczne, (058)682-22-85, 0606-632-616

Usługi inne

różne

BIURO rachunkowe poprowadzi profesjonalne

usługi z zakresu pełnej księgowości, książki

przychodów i rozchodów, plac, ZUS, deklaracji

podatkowych, 0-505-015-610

DETEKTYW, licencja, dyskrecja, 0601-692-992

KREDYTY dla **firm**. Budowlane. Hipoteczne. Konsolidacyjne. Najtaniej! Najszybciej! 058/345-19-55

KURSY spawania- podstawowe, ponadpodstawowe, odnowienia, dozoru, PRS, wszystkie metody, elektroenergetyczne, SEP, palaczy, pedagogiczne, czeladniczo-mistrzowskie, operatorów maszyn budowlanych, wózki jezdniowe, BHP. Oświata-Lingwista 058/341-21-82

PRZEWOZY osobowe (Niemcy, Holandia, Belgia),

wynajem busów, 0-502-688-950, 0-508-857-148

TŁUMACZ przysięgły języka niemieckiego. Bielkówek, Polna 22, biuro.tlumacz@wp.pl, GG6367831, (0-58) 682-70-24, 0-501-641-064, 0-505-094-699

WAPNO rolnicze z transportem (058)686-16-14, 0-607-107-179

Sprzedam inne

różne

PIANINO sprzedam 0601-20-33-79

SIATKI, słupki, druty - kołczasty. 059/ 84 -71- 329

Towarzyskie

różne

511-125-687 Wejherowo

Chcesz zamieścić ogłoszenie w lokalnych dodatkach do „Dziennika Bałtyckiego”?

TO PROSTE!

SPOTKAJ SIĘ Z NASZYM PRZEDSTAWICIELEM

Zadzwoń lub wyślij faks. Nasz przedstawiciel przyjdzie do Ciebie.

	Telefon	Fax	
Pruszcz Gdański	(0-58) 683-29-45	(0-58) 683-29-44	9.00-17.00
Starogard Gdański	(0-58) 560-11-78	(0-58) 560-11-78	9.00-17.00
Tczew	(0-58) 530-41-01	(0-58) 530-41-01	8.30-16.30

PRZYJDŹ DO BIURA OGŁOSZEŃ

Pruszcz Gdański	83-000	ul. Chopina 2	9.00-17.00
Starogard Gdański	83-200	ul. Gimnazjalna 1	9.00-17.00
Tczew	83-110	ul. Obrońców Westerplatte 28	8.30-16.30

ODWIEDŹ BIURO WSPÓŁPRACUJĄCE Z NAMI

AGENCJA POCZTOWA MONA

Tczew, ul. Wyszyńskiego 12 (obok Centrum Kultury) tel. (0-58) 777-53-44 pon.-pt. 9.00-19.00, sob. 9.00-14.00
Tczew, ul. Kubusia Puchatka 1c/14 tel. (0-58) 553-75-08 pon.-sob. 9.00-19.00

NADAJ OGŁOSZENIE PRZEZ TELEFON I ZAPŁAĆ KARTĄ

Zadzwoń pod nr (0-58) **30-03-216** i zapłać kartą kredytową - rabat 7% od poniedziałku do piątku w godz. 8.00-18.00 i w sobotę w godz. 9.00-14.00

SKORZYSTAJ Z PORTALU INTERNETOWEGO www.box24.pl

- wejdź na stronę www.box24.pl
- kliknij - dodaj ogłoszenie
- wybierz Dziennik Bałtycki
- następnie postępuj zgodnie z instrukcjami

WYŚLIJ OGŁOSZENIE SMS-em

Aby zamieścić ogłoszenie w cotygodniowych dodatkach lokalnych do „Dziennika Bałtyckiego”:

■ Wpisz jeden z kodów zamieszczonych poniżej, a po nim wpisz treść ogłoszenia bez polskich znaków, pamiętając o odstępach między wyrazami

■ Liczba znaków razem z kodem, numerem telefonu kontaktowego oraz odstępami nie może przekroczyć 160 znaków.

■ W przypadku braku numeru kontaktowego podawany jest numer telefonu, z którego ogłoszenie zostało nadane

■ Wyślij SMS pod numer **7168** (cena 1 zł + VAT) lub **7568** (cena 5 zł + VAT) - dla ogłoszeń z rubryki „Usługi inne różne”

Przykład: DBP3SP księgowa, 2-letnie doświadczenie, solidna, dyspozycyjna, 059/000-00-00

Praca szukam pracy	DBP3SP	Nieruchomości inne	DBP3NI	Rośliny różne	DBP3RO
Auto Moto sprzedam	DBP3AS	Dom sprzedam	DBP3DS	Sprzedam inne	DBP3IS
Auto Moto kupię	DBP3AK	Dom kupię	DBP3DK	Kupię inne	DBP3IK
Auto Moto maszyny rolnicze	DBP3MR	Dom inne	DBP3DI	Różne inne	DBP3II
Auto Moto inne	DBP3AI	Turystyka różne	DBP3TU	Usługi inne różne	DBP3IUS
Nieruchomości sprzedam	DBP3NS	Zdrowie różne	DBP3ZD		
Nieruchomości kupię	DBP3NK	Zwierzęta różne	DBP3ZW		

■ Szczegółowy regulamin zamieszczania ogłoszeń za pomocą SMS-a dostępny jest w Biurach Ogłoszeń Dziennika Bałtyckiego oraz na stronie internetowej: www.dziennikbałtycki.pl

■ Ogłoszenia niezgodne z regulaminem nie będą publikowane

■ Ogłoszenia dostarczone do wtorku do godz. 10.00 ukażą się w najbliższych piątkowych wydaniach tygodników: „Echo Pruszcza”, „Dziennik Kociewski”, „Dziennik Tczewski”

■ W razie pytań prosimy o kontakt telefoniczny pod nr. tel. (0-58) 30-03-259

Serwis funkcjonuje we współpracy z firmą Mobiltek S.A. z siedzibą w Krakowie

SMS powered by MOBILTEK

NADAJ BEZPŁATNE OGŁOSZENIE

Możesz zamieścić bezpłatne ogłoszenie w ukazujących się w każdy piątek dodatkach lokalnych do „Dziennika Bałtyckiego” wypełniając zamieszczony poniżej kupon.

Wypełniony kupon możesz:

■ zostawić w Biurze Ogłoszeń (adresy powyżej)

■ przesać pocztą pod adresem: „Dziennik Bałtycki”, 80-894 Gdańsk, Targ Drzewny 9/11, „Gratka”

■ Ogłoszenia nie mogą być związane z prowadzeniem działalności czy wykonywaniem usług

Bezpłatne ogłoszenia możesz zamieścić w następujących rubrykach: **Praca:** szukam pracy; **Auto Moto:** sprzedam, kupię, maszyny rolnicze, inne; **Nieruchomości:** sprzedam, kupię, inne; **Dom:** sprzedam, kupię, inne; **Turystyka i sport;** **Zdrowie i uroda;** **Zwierzęta;** **Rośliny;** **Sprzedam inne;** **Kupię inne;** **Różne**

Ogłoszenia dostarczone do wtorku do godz. 10 ukażą się w najbliższych piątkowych wydaniach tygodników: „Echo Pruszcza”, „Dziennik Kociewski”, „Dziennik Tczewski” (pakiet 3).

Kupon na bezpłatne ogłoszenie dla osób fizycznych

Dziennik Bałtycki

Zlecam emisję jednego bezpłatnego ogłoszenia w dodatku (zaznacz znak X przy wybranym dodatku):

☐ praca ☐ dom ☐ *NIERUCHOMOŚCI *WNĘTRZA ☐ auto ☐ *MOTO *GRATKA ☐ na zdrowie ☐ tygodnik lokalny Pakiet 3

Numer rubryki: **Wpisz treść ogłoszenia:** 2 linie (ok. 90 znaków), za znak uważa się każdą literę, cyfrę, przerwę między wyrazami oraz znak interpunkcyjny (kropka, przecinek, myślnik itp.) drukowanymi literami:

Przyjdź z kuponem do Biura Ogłoszeń. Zapłać 5 zł, a Twoje ogłoszenie ukaże się w niebieskiej ramce*

Do wiadomości wydawcy:

Imię i nazwisko:..... Telefon:.....

Adres:..... Podpis:.....

* nie dotyczy dodatku Praca

■ Biuro Ogłoszeń zastrzega sobie prawo do zredagowania, skłasyfikowania ogłoszenia lub jego niezamieszczenia

W środe



dodatek

auto
+MOTO
+GRATKA



Zamów reklamę
(058) 30 03 200

Powiat gdański. Licealiści nauczą młodszych kolegów jak chronić środowisko naturalne

Zielony listek i przyjaciele

ARKADIUSZ GANCARZ
a.gancarz@prasa.gda.pl

Nastoletni zapaleńcy, zrzeszeni w Młodzieżowym Centrum Edukacji Ekologicznej „Zielony listek”, działającym przy Zespole Szkół Ogrodniczych i Ogólnokształcących w Pruszczu Gdańskim, otrzymali 10 tys. zł z programu Działaj Lokalnie na zorganizowanie warsztatów ekologicznych dla gimnazjalistów z powiatu gdańskiego.

Dzieci mają teoretyczną wiedzę o ochronie środowiska. Gorzej z praktyką. Dlatego wesprzemy pomysły licealistów - zapewnia Adam Maruszak ze Stowarzyszenia Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i Okolicznych Gmin w Pruszczu Gdańskim. Stowarzyszenie rozdziela dotacje, przyznawane w ramach ogólnokrajowej akcji Działaj Lokalnie.

Zajęcia promujące ekologię potrwają do września przyszłego roku. Zaplanowano m.in. cykl bezpłatnych seminariów. Może w nich wziąć udział każdy, nie tylko gimnazjaliści. Pierwsze - o ekologicznych źródłach energii - już dziś w dawnym internacie ZSOiO przy ul. Wojska Polskiego 4 w Pruszczu Gdańskim. Początek o godz. 11. Oprócz serii seminariów, w planach jest nagranie teledysku do piosenki napisanej przez młodzież z „Zielonego listka”, wycieczki do najciekawszych (z punktu widzenia ekologów) miejsc powiatu gdańskiego oraz wielka majówka miłośników środowiska w przyszłym roku.

- Zorganizujemy również konkursy dla gimnazjalistów. Tematycznie będą związane naturalnie z ekologią - dodaje Adam Maruszak.



Asia Szweda, Agata Pyszka, Helena Dąbrowska, Eliza Dziarska, Agnieszka Kryszczak, Monika Pacuk, Asia Strzępek i Patryk Sztylak z Młodzieżowego Centrum Edukacji Ekologicznej pod okiem Marty Maj-Szymańskiej, opiekunki koła przygotowali plakaty zapraszające na dzisiejszy wykład.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

- Szukamy sponsorów, którzy wspomogą nas nagrodami.

Więcej informacji o programie Działaj Lokalnie i projekcie Młodzieżowego Centrum Edu-

kacji Ekologicznej w siedzibie Stowarzyszenia Przyjaciół Pruszcza Gdańskiego i Okolicz-

nych Gmin w Pruszczu Gdańskim przy ul. Obrońców Wybrzeża 2B. Tel. 058 683 35 95.

Lublewo. Politycy muszą posprzątać

Plakaty na poboczach czyli powyborczy krajobraz

Wybory samorządowe już za nami, ale ślady niedawnej rywalizacji o mandat radnego czy fotel wójta wciąż są widoczne w wielu miejscach w gminie Kolbudy. Na pniach drzew pozostała taśma klejąca i resztki plakatów reklamujących kandydatów. Porwane wizerunki wylądowały na poboczach i w rowach.

Przypominamy, że termin uprzątnięcia materiałów wyborczych mija 10 grudnia. Jeśli komitety nie zdążą, zrobi to gmina, obciążając je kosztami.

(WAR)



Resztki plakatów na drzewach nie zdobią gminy Kolbudy.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

Pruszcz Gdański. Mikołajkowa zabawa w klubie M-6

Różga nie była potrzebna

Najmłodszy mieszkańcy osiedla Sady w Pruszczu Gdańskim spotkali się we wtorek na mikołajkowej zabawie w klubie M-6. Były gry i konkursy ze słodkimi nagrodami, ufundowanymi przez sponsorów. Pojawił się też Święty Mikołaj.

- Różgę co prawda miał, ale ani razu jej nie użył, bo wszystkie dzieci były grzeczne - zapewnił Cezary Koziara, kierownik klubu M-6. (GANARK)

SZTAB CZEKA

Pruszczański sztab Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy, działający w klubie M-6, do 15 grudnia czeka na wolontariuszy, którzy chcą zbierać datki w kolejnym finale WOŚP. Zgłaszać się można od poniedziałku do piątku, w godz. 15-20.



Mikołajkowa zabawa w klubie M-6.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

Grabiny Zameczek. Koncert i loteria Anielski śpiew w szkole

Mikołajkowy wieczór pod hasłem „Anielska nuta” rozpocznie się dziś o godz. 17 w sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej w Grabinach-Zameczku w gminie Suchy Dąb. W programie m.in. koncert

bluesa i loteria fantowa, licytacja prezentów wykonanych przez uczniów. Dochód przeznaczony zostanie na świąteczne paczki dla najuboższych. Wstęp wolny. (GANARK)

**NOWE WZORY
BRAM****HÖRMANN**
Bramy • Drzwi • NapędyAutoryzowany Partner: **Parkan Sp. J.**

83-010 STRASZYN, ul. Leśna 7, tel. 058 682-00-13, fax 058 692-04-96

Pruszcz Gdański. Finał remontu ulicy Powstańców Warszawy coraz bliżej Inwestycja długa jak brazylijski serial

Kończy się modernizacja kilkusetmetrowego odcinka ulicy Powstańców Warszawy w Pruszczu Gdańskim.

- Instalowanie kanalizacji deszczowej i wymiana nawierzchni przeciągały się jak południowoamerykańska telenowela - twierdzą pruszczańscy, którzy od wielu miesięcy nie mogą się doczekać sfinalizowania inwestycji. Trwa jeszcze podłączanie kanalizacji burzowej do Raduni, a do poniedziałku mają zakończyć prace wykończeniowe przy układaniu kostki brukowej na chodniku i asfaltu na jezdni.

(GANARK)



Ostatnie prace na remontowanej ul. Powstańców Warszawy w Pruszczu.

FOT. ARKADIUSZ GANCARZ

R E K L A M A

PROFIREAL
PROFI POŻYCZKA

potrzebujesz gotówki...
...inni Tobie
odmówili...

PROFI POŻYCZKA

Nowa pożyczka teraz
już od 600 zł dochodu

- od 1500 zł do 20 000 zł
- bez zyrantów
- bez opłat wstępnych
- możliwość zawieszenia spłaty pożyczki

NASZE BIURA

Gdańsk 058 320 89 36, 0667 230 326
Gd. Wrzeszcz 058 520 40 84, 0662 286 753
Gdynia 0600 346 723
Malbork 055 647 32 33, 0510 114 675
Starogard Gd. 0510 114 674
Wejherowo 0890 607 990
Puck 058 774 33 66, 0694 230 345
Słupsk 0604 117 125, Ełbląg 0693 312 768

ZADZWOŃ!

www.profireal.pl
0 801 700 999

Pruszcz Gdański. Debiut Czarnych w trzeciej lidze siatkówki

Zwycięstwo na początek

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Siatkarze Czarnych Pruszcza Gdańskiego zadebiutowali na własnym parkiecie w rozgrywkach trzeciej ligi. Wygrali 3:0 z GTS Gdańsk. Kibice oklaskami nagradzali dynamiczne ataki pruszczan.

Czarni prowadzili od początku spotkania. Grali zdecydowanie. Precyzyjnie przyjmowali silne serwory rywali i skutecznie blokowali ataki. Gdańszczanie byli lepsi w obronie. Gospodarze wygrali pierwszy set do 19, drugi 26:24 i trzeci do 16. Poprzedni mecz, na wyjeździe z SKS Starogard, pruszczenie rozstrzygnęli na swoją korzyść 3:1. Po zwycięstwie nad GTS Gdańsk objęły prowadzenie w tabeli III ligi.

- Dobrze zaczęliśmy rywalizację - powiedział Adam

Galiński, zawodnik i manager Czarnych Pruszcza. - Za cel postawiliśmy sobie awans do II ligi. Nasi rywale to młody zespół, któremu brakuje doświadczenia. Pokazali jednak wolę walki. Ten mecz wygraliśmy, ale następne mogą być trudniejsze.

- Możliwości zespołu są ogromne, choć zauważyłem sporo niedociągnięć w grze - Stanisław Kwiatkowski, trener Czarnych Pruszcza, był ostrożny w ocenach. - Kolejni rywale będą bardziej wymagający. Jestem zadowolony z inauguracji ligi w Pruszczu. W kadrze Czarnych mam ośmiu zawodników, którzy rozpoczynali przygodę z siatkówką w Szkole Podstawowej nr 4 pod moim okiem. To dodatkowy powód do radości.

- Rano oglądałem w telewizji kadrę Polski, pokonu-



Czarni Pruszcz wygrali pierwszy ligowy mecz w roli gospodarzy.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

jącą Bułgarię. Wieczorem byłem na pięknym meczu ligowego zespołu z Pruszcza - powiedział Piotr Malisa, kibic siatkówki. - Szczególnie podobały mi się mocne ataki naszych zawodników. Nie spodziewałem się wygranej w tak dobrym stylu.

Siatkarze Czarnych wystąpili w składzie: Wiktor Chelmiński, Grzegorz Boguszewski, Radosław Pacyński, Bartłomiej Mejka, Patryk Ośmiele, Piotr Walkowiak, Andrzej Masiak, Marek Iglewski, Paweł Kolan, Mikołaj Muzolff, Adam Galiński i Sebastian Kisiel. Rezerwowi: Bartłomiej Potrykus, Bartłomiej Błoński, Radosław Nazar, Przemysław Marocki.

Kolejne spotkanie na własnym boisku pruszczenie rozegrają 6 stycznia z Alpatem Gdynia.

Pruszcz Gdański. Kalendarium sportowe

Co, gdzie, kiedy

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Mecz koszykówki kadetek, Polonia-VBW GTK II Gdynia, 9 grudnia, godz. 11.30, w hali sportowej ZSO nr 1 przy ul. Niemcewicza 1.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Rozgrywki Amatorskiej Ligi Halowej Piłki Nożnej, 9 grudnia, w hali sportowej ZSO nr 1. O godz. 19 - mecz Stara Wiara Pruszcz kontra Radoma Straszyn; 19.35 - Wik

Pruszcz Gd. - Osiedle Lotników; 20.10 - Gool-Pub Łęgowo-Warpak Pruszcz Gd.; 20.45 - Wiarus Pruszcz Gd. - Assilam Pruszcz Gd.; 21.20 - Siedlce Gdańsk - Follett Mokry Dwór.

■ **PRUSZCZ GDAŃSKI.** Turniej Grand Prix 2006/2007 w tenisie ziemnym w grze pojedynczej, 10 grudnia, godz. 10, w halach tenisowych przy ul. Chopina 34. (AS)

Pruszcz Gdański. Turniej tenisa ziemnego

Faworyt bez formy

Przez ostatnie trzy lata Mariusz Stasiowski wygrywał wszystkie tenisowe turnieje rozgrywane w Pruszczu Gdańskim i w Kolbudach. W klasyfikacji zimowego turnieju Grand Prix Pruszcza Gd. w grze pojedynczej Stasiowski zajmuje odległe, czternaste miejsce. Mogą więc zabłysnąć jego rywale. Trzeci turniej wy-

grał Michał Małczak, a drugie miejsce zajął Stanisław Hoszcz. Finałowy pojedynek zakończył się wynikiem 6:4, chociaż Hoszcz prowadził 2:0. Po trzech turniejach prowadzi Michał Małczak, przed Bartoszem Kowalskim, Stanisławem Hoszczem, Markiem Gutierem i Leonem Binkiewiczem. (WAR)

Pszczółki. Unihokejowe sukcesy gimnazjalistów

Kilka bramek do medalu

Obydwa zespoły unihokeja - dziewcząt i chłopców - Gimnazjum w Pszczółkach wygrały półfinały wojewódzkiej gimnazjady, a następnie zajęły wysokie miejsca w finale.

Podopieczne Urszuli Górskiej wywalczyły czwartą lokatę. Rywalizację o medal przegrały różnicą bramek. Drużyna wystąpiła w składzie: Katarzyna Reszka, Joanna Juchniewicz, Małgorzata Czarnecka, Monika Jaroszevska, Joanna Malinowska i Agnieszka Fierek.

Równie dobrze spisali się chłopcy, trenowani przez Ryszarda Mechlika. Zajęli piąte miejsce. Na sukces zapracowali: Patryk Smoliński, Piotr Herstowski, Patryk Fel, Marcin Mitlewski, Piotr Wójcik, Piotr Janiga, Dawid Kosecki, Daniel Damrad i Piotr Szymański.

(WAR)



Zespoły unihokeja dziewcząt i chłopców Gimnazjum w Pszczółkach.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

CIEKAWÉ

Sukcesy kolbudzkich szachistów na igrzyskach wojewódzkich

■ Szachowa reprezentacja Zespołu Kształcenia Podstawowego i Gimnazjalnego w Kolbudach, której trenerem jest Krzysztof Jurkiewicz, wróciła z medalami z wojewódzkich finałów igrzysk młodzieży szkolnej i gimnazjady. Zawody rozegrano w Sztumie. Drużyna kolbudzkich gimnazjalistów wygrała wszystkie pięć rund, pokonując rywali z Gimnazjum nr 3 w Słupsku, nr 1 w Kartuzach, nr 24

w Gdyni, nr 29 w Gdańsku i nr 1 w Malborku. Wśród zdobywców złotych krążków znaleźli się: Anna Wrycza, Sebastian Kobus, Wojciech Zieliński i Łukasz Chojński. Ich młodszy koledzy ze szkoły podstawowej, grając systemem kołowym, wywalczyli srebro. Ulegli tylko rywalom z SP nr 2 w Kartuzach. Na sukces kolbudzkiej drużyny zapracowali: Klaudia Block, Maciej Zieliński, Mateusz Grota i Piotr Lalewicz.

NA PLUS

Młodzi judocy Olimpijczyka z kolejnymi medalami

■ Dajana Bołoz (w kategorii wagowej 30 kg) i Cezary Tchórzewski (27 kg), wychowankowie UKS Olimpijczyk w Pruszczu Gdańskim, stanęli na najwyższym podium w turnieju judo dzieci im. Wiesława Sawickiego. Zawody zorganizowano w Gdyni. W imprezie, w której rywalizowało około 150 młodych judoków, nieźle poradziły sobie również klubowe koleżanki i koledzy Dajany i Czarka. W kategorii wagowej do 27 kg

Patryk Smolarski wywalczył srebro, Wojciech Kamiński brąz, a piąte miejsce ex aequo zajęli Kamil Czapiewski i Bartosz Kajka. Michał Kabziński wywalczył srebrny krążek w wadze plus 56 kg. W kategorii do 36 kg trzeci był Filip Rendzio, a piąty Jakub Rogowski. Brązowy medal otrzymała Izabela Rozkwitalska (plus 50 kg), a piąte miejsce w wadze 33 kg przypadło Miłoszowi Sakowcowi.

CIEKAWÉ

Memoriał imienia Edwarda Warsińskiego

■ Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Pruszczu Gdańskim organizuje III Memoriał im. Edwarda Warsińskiego w Halowej Piłce Nożnej. W turnieju wezmą udział zawodnicy, związani ze zmarłym przed czterema laty trenerem. Zagrają Wychowankowie i przyjaciele Edwarda Warsińskiego, Wychowankowie i przyjaciele Edwarda Budziwojskiego, Orzeł Trąbki Wielkie, Czarni I Pruszcz Gd., Czarni II Pruszcz Gd., GTS Rusocin, Błękit-

ni Sobowidz, Potok Pszczółki, Osiczanka Osice oraz Samorządowcy i przyjaciele Edwarda Warsińskiego. Udział w imprezie zapowiedzieli też wychowankowie byłego trenera i dyrektora MOSiR, którzy zrobili piłkarskie kariery: Tomasz Sokołowski, Łukasz Paulewicz i Janusz Surdykowski. Rozgrywki rozpoczną się 17 grudnia o godz. 12, w hali sportowej ZSO nr 1 przy ul. Niemcewicza 1 w Pruszczu. Wstęp wolny.

WYNIKI LOTERII PROMOCYJNEJ



MOC energii nagród

W wyniku losowania zwycięzcami loterii zostali:

Zestaw kina domowego

Drozdowski Zbigniew ze Słupska
Fiedorczuk Zbigniew ze Starych Jablek
Gutowski Adam ze Strzegowa
Kulig Małgorzata z Konina
Kwaśnica Agnieszka z Koszalina
Piór Irena z Malborka
Roman Adam z Papowa Biskupiego
Sobieraj Wacław z Gdańska

Kamera cyfrowa

Adamczyk Artur z Nowego Dworu Gd.
Brzezińska Irena z Olsztyna
Ciawłowska Sławomira z Reda
Gulajski Aleksander z Gdyni
Jagodziński Ireneusz z Kozłowa Wlkp.
Jakubiak Halina ze Słupska
Kacperska Teresa z Gostynina
Koczwara Stanisław z Kołobrzegu
Kruszyński Aleksander ze Skorzewa
Lorbiecka Teresa z Bytowa
Magalski Paweł z Brodnicy
Manerowski Adam z Chelmina
Napierki Krzysztof z Mławy
Orzechowska Katarzyna z Gorzyczna
Ostaszek Marian z Polczyna Zdroju
Piórkowski Jerzy z Torunia
Pogorzelski Henryk z Pastleka
Poniewiersza Ryszard ze Słupska
Proszowski Jarosław z Lidzbarka Warm.
Przybyłek Sławomir z Kalisza
Rapiński Jolanta z Mrągowa
Skudzińska Ewa z Pieniek Niechodzkich
Świergel Bronisław z Kalisza
Tuszyńska Teresa z Malborka

Telewizor

Betyna Ewa z Wąbrzeźna
Ciukaj Aleksandra z Malborka
Dytrych Halina ze Słupska
Ferenc Monika ze Słupska
Gajewski Andrzej z Koszalina
Gmurczyk Halina z Piotrkowa Kuj.
Golda Janina ze Zdun
Górski Kazimierz z Krzymowa
Iwanicka Teresa ze Świdwina
Jackowska Teresa z Pieniężna
Jasiński Mirosław z Elbląga
Kaminska Iwona z Płocka
Klinicka Józefa z Ilawy
Kobus Małgorzata z Warszawy
Korowajski Maria z Kutna
Krauz Edward z Rożentala
Laguna Antoni z Olsztyna
Lugowski Edmund z Miłobądz
Lebos Halina z Koszalina
Malec Maria ze Słupska
Michalczyk Jan ze Szczecinka
Mikolajczak Roman z Dobrego
Niepytalska Anna z Sierpca
Nowakowski Ryszard ze Słupska
Nowotny Jerzy z Gdańska
Okuniewski Józef z Przyjazni
Pawłowski Jerzy z Konina
Piłder Antoni z Miechowa
Pukarowska Bogumiła z Kwidzyna
Rasińska Cecylia z Mrągowa

Rebain Irena z Torunia
Rozpedowski Józef z Zalewa
Różanowski Czesław z Tczewa
Sikora Janusz z Koszalina
Sołtysek Teresa z Elbląga
Szarbiewska Tamara ze Słupska
Szczepańska Krystyna z Gniezdowa
Wojtalik Wojciech z Kutna
Wojtaszczyk Łukasz z Kalisza
Wysinski Janusz z Chelmina

Aparat cyfrowy

Barski Kazimierz z Debrzyna
Bernasiewicz Małgorzata z Szydłowa
Bieniaszewska Anna z Torunia
Cegielska Mirosława z Konina
Chmielewski Kazimierz z Dębowej Łąki
Chojnacka Franciszka z Płocka
Dukowicz Marek z Gdańska
Ellwart Eugeniusz z Gniezdowa
Galek Maria z Koszalina
Gogalińska Jadwiga z Karsz
Grabowski Marek z Kępca
Grosek Jerzy ze Słupska
Grzemiński Mieczysław z Dobrzycy
Hallman Małgorzata z Gdańska
Horsthenke Kazimierz z Ostrowa Wlkp.
Hułanicka Zofia z Pastleka
Jaworska Helena z Malborka
Kazmierczak Marianna z Łęczycy
Klimaszewski Henryk ze Szczecinka
Knop Bożena z Bytowa
Kotas Barbara z Kępca
Kownacki Sławomir ze Skępego
Kozicka Rozalia z Cedr Wielkich
Kraszevska Anna z Malborka
Krawulka Anna z Brodnicy
Krokwa Alina z Płocka
Krol Andrzej z Kartuz
Krysztofiak Krzysztof ze Szczecyna
Kuciński Wiesław z Ilawy
Kuzeniński Czesław z Koszalina
Lapinska Krystyna z Grudziądza
Łasinski Krzysztof z Choczewa
Makarewicz Zbigniew z Kętrzyna
Makowczyński Alojzy z Sycowa
Marczuk Izabela z Ostrody
Mierzejewska Henryka z Karsz
Niedziałkowska Urszula z Włocławka
Nowak Mariola Teresa z Golin
Ogrodowczyk Marek z Braniewa
Quandt Witold z Gdyni
Soroka Wojciech z Koszalina
Szczepankowski Jarosław z Ciechanowa
Sliwinski Andrzej z Koszalina
Warczecha Stanisław z Koszalina
Winiarski Karol z Rypina
Winkler Stanisław ze Szetumu
Wisniewski Jan z Elbląga
Wisniewska Irena z Sierpca
Wojciszyn Jolanta z Człuchowa
Wroniewicz Władysław z Sąd
Wroblewska Irena z Kłodawy
Wruszczak Sławomir z Polanowa
Zielinski Jarosław ze Słupska
Zarkowska Danuta z Gostynina
Zuk Ryszard z Malborka

Odtwarzacz DVD

Becker Franciszka z Gałajna
Boborycki Ireneusz z Torunia
Bojarowicz Stanisław z Dobrego Miasta
Bucik Wiesław z Bezled
Budzisz Eugeniusz z Władysławowa
Bukowski Henryk z Ostrowa Wlkp.
Chmiel Agnieszka z Mrągowa
Cieślak Jerzy z Gębina
Czerkies Grazyna z Gdańska
Dąbrowski Leszek z Kołobrzegu
Dąbrowski Mirosław z Kołobrzegu
Drzazga Alina z Lipnicy
Duszyńska Bożena z Malborka
Dutka Krzysztof ze Stawigudy
Gadzinowska Daniela z Kola
Gałzka Henryk z Gulkajmów
Grzywiński Tadeusz z Grudziądza
Gulczyńska Danuta z Pleszewa
Guze Jerzy z Malborka
Jafra Halina z Gdańska
Jarynkiewicz Stanisław z Miastka
Juszczak Józef z Godziesza
Juszczak Stefania z Braniewa
Kaminski Mariusz z Kępna
Kopacz Bronisław z Dębicy Kaszubskiej
Kowalewski Zbigniew z Malborka
Krasowski Marek z Ustki
Kwaterska Jolanta z Płocka
Lemańczyk Helena z Kościerny
Lis Lucyna z Elbląga
Lebek Elżbieta z Elbląga
Maciejewska Danuta ze Słupska
Małanowski Jan z Płocka
Malewska Elżbieta z Wejherowa
Maton Maciej z Gdańska
Mroczynski Ewa ze Skępego
Mrozek Regina z Braniewa
Muchowicz Jadwiga z Włocławka
Myszak Barbara z Malborka
Niedzwiecki Michał z Jabłonowa
Nitz Benedykt z Człuchowa
Niżdzińska Maria z Płocka
Olszewska Krystyna z Elbląga
Pacanowska Maria z Włocławka
Pachulski Barbara z Konecka
Pellowski Stanisław z Wąglikowic
Perot Jerzy z Chelmży
Perz Zbigniew z Gorzyc Wlk.
Pietrzak Józef z Kępna
Pilat Grzegorz z Nowego Kawkowa
Pivowarczyk Waldemar z Płocka
Pucyk Tadeusz z Radosza
Radon Irena z Rymania
Rau Stefania ze Słupska
Rojewska Małgorzata ze Słupska
Rysztak Roman z Grudziądza
Senderacka Maria z Olsztyna
Skowronski Wiesław z Rymania
Szafoni Zdzisław z Kłodawy
Szczęsny Zbigniew z Piotrkowa Kuj.
Szybiński Anatol z Bobolic
Teofilak Dariusz z Koszalina
Toć Mirosław z Kutna
Trości Władysław ze Złocienca
Walczak Zbigniew z Kutna
Węgrzyniak Barbara z Koszalina
Woronowicz Renata ze Szczecinka
Zapala Anna z Gdańska
Zgorzeleński Marek z Pionoska
Zientarski Marek ze Słupska
Zinka Eugeniusz z Wejherowa
Zywanowski Stanisław z Kola

Sklep Petra



czajnik
nierdzewny 2l
19,90 zł

chlebak
nierdzewny
39,90 zł



patelnia 24cm
(Nieprzywieralna powłoka
Możliwość mycia
w zmywarce)

13,70 zł



talerzyk szklany
18cm
1,70 zł



talerzyk
szklany
18cm
1,70 zł



Ozdoby
świąteczne

ul. Krótka 13
Pruszcz Gdański
(przy targowisku)

Pn-Pt **9.00–17.00**
Sobota **9.00–13.00**



**SGB Bank Spółdzielczy
w Pruszcze Gdańskim.**

Kredyt Świąteczny 7,90%

Oprocentowanie stałe w skali roku

Rzeczywista roczna stopa procentowa dla posiadaczy ROR,
dla kredytu na okres 12 miesięcy w kwocie 1000,00 zł wynosi 12,75%

tel. 058 683 29 29, www.bspruszczgd.pl

Gratulujemy. Ze zwycięzcami loterii skontaktuje się przedstawiciel Koncernu Energetycznego ENERGA SA.

922779A

Przejazdowo. Mistrzostwa powiatu gdańskiego w tenisie stołowym

Rywalizacja przy stołach

WAWRZYNIEC ROZENBERG
w.rozenberg@prasa.gda.pl

Tenisści stołowi z wszystkich gmin powiatu gdańskiego rywalizowali o medale w mistrzostwach powiatu, rozegranych w Przejazdowie. Drużynowo wygrali zawodnicy gminy Trąbki Wielkie.

Każda gmina mogła wystawić jednego reprezentanta w każdej z pięciu grup wiekowych. Zawody miały się odbyć 25 listopada, ale przesunięto je o jeden dzień z powodu żałoby narodowej po wypadku w kopalni Halemba. Osobno prowadzono rozgrywki dziewcząt i chłopców. O zwycięstwo walczyły trzy silne kluby tenisa stołowego: z Sobowidza, Przejazdowa i Straszyna. Najlepiej wypadli byli i obecni wychowankowie trenera Władysława Mazurka z Sobowidza. Reprezentacja gminy Trąbki Wielkie wygrała z dużą przewagą z gminą Pruszcz Gdański. Dobrą stronę pokazała również drużyna z Cedrów Wielkich.

W grupie najmłodszych, Anna Smolnicka ze Straszyna pokonała Agatę Klawę z Cedrów Wielkich. Wśród chłopców triumfował Piotr Rosławski z Sobowidza, przed Danielem Kamolą ze Straszyna.

W grupie uczniów szkół podstawowych, Natalia Sam-



Najlepsi tenisiści powiatu gdańskiego.

FOT. WAWRZYNIEC ROZENBERG

polska z Przejazdowa okazała się lepsza od Natalii Gonczewicz z Cedrów Wielkich. Łukasz Smolnicki ze Straszyna wygrał z Patrykiem Miklaszewskim. Gimnazjaliści toczyli wyrównane pojedynki. Paulina Okoń z Pruszcza Gdańskiego pokonała Annę Sampolską z Przejazdowa, a Mateusz Rosławski z Sobowi-

dza - Patryka Czajkowskiego z Przywidza.

W gronie licealistek, najlepsza okazała się Aleksandra Dzierżek ze Straszyna. Michalina Leszczyńska z Sobowidza zdobyła srebro. Adrian Stefański z Kolbud pokonał Adriana Rosławskiego z Sobowidza.

W grupie dorosłych triumfowała Urszula Leszczyńska z Sobowidza, po wygranym pojedynku z Anną Wardecką z gminy Cedry Wielkie. Rywalizacja panów rozstrzygnęła się między tenisistami trzecioliigowej sekcji GTS Suchy Dąb. Radosław Miklaszewski pokonał Zbigniewa Pietrznika.

KLASYFIKACJA GMIN

1. Trąbki Wielkie	70 pkt
2. Gmina Pruszcz Gdański	66
3. Cedry Wielkie	52
4. Kolbudy	39
5. Pruszcz Gdański	20
6. Suchy Dąb	16
7. Przywidz	15
8. Pszczółki	14

R E K L A M A

ponad 5000 wzorów firany, zastony, materiały dekoracyjne, karnisze

przedaż ratalna 1%

Salon Firmowy: Tczew, ul. Andersena 8/4 (os. Bałkowe)
tel. (058) 532 54 64

DECORAF

przez holcei aranżacji okna
konsultacje w domu klienta
tel. 0505 532 333
www.decoraf.pl

883968A

Święta i Sylwester na Kaszubach

Czapielski Młyn
Ośrodek Wczasów Odmladzających i Odchudzających ELF

Brodnica Górna
Recepcja i rezerwacje:
tel. 058/684-53-69, tel./fax 058/684-55-23
e-mail: recepcja@czapielskimlyn.pl
www.czapielskimlyn.pl

Oferujemy:
noclegi, podstawowe pełne wyżywienie, uroczystą kolację wigilijną i sylwestrową, oprawę muzyczną, kulig, zabiegi odnowy biologicznej (sauna, grota solna).

02912A

SKOK
im. św. Jana z Kęt w Rumi

kwota pożyczki	prowisja dotychczasowa	prowisja bieżąca	prezent od nas
3000 zł	147 zł	87 zł	60 zł
6000 zł	294 zł	174 zł	120 zł
20 000 zł	980 zł	580 zł	400 zł

www.skokjan.pl

Pożyczka z prezentem

tylko u nas taki prezent...

Pruszcz Gdański, ul. Kossaka 1, tel. 058 / 682 26 44
Tczew, ul. Krótka 19, tel. 058 / 530 11 41
Tczew, ul. Jasińskiego 7, tel. 058 / 530 32 42

660333E

Firma Produkcyjno-Handlowa

VIRGO

Zaprasza do nowo otwartego sklepu firmowego w Pruszczu Gdańskim przy ul. Kossaka 6A (Vis-a-Vis Pałacyku Kossaka)

Oferujemy biżuterię srebrną i upominki w dobrym guście i atrakcyjnej cenie

921692A

Muzyka pop. Koncert Ani Dąbrowskiej

Wielki, platynowy talent

NIEDZIELA

19.00

Gdynia

Klub Muzyczny Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 30 i 35 zł

TOMASZ ROZWADOWSKI
t.rozwadowski@prasa.gda.pl

Ania nie wygrała programu „Idol”, ale stała się jedyną prawdziwą gwiazdą wypromowaną przez ten konkurs. Można pomstować na ślepotę znamiętego jury, ale ja wolę cieszyć się, że mamy talent, jakiego w polskiej muzyce popularnej nie było od bardzo wielu lat.

Była ostatnią z finalistek w swojej edycji, która wydała solową płytę. Warto było czekać, bo wydany dwa lata temu debiutancki album „Samotność po zmierzchu” zrobił prawdziwą furorę wśród publiczności i krytyków (już dawno obie grupy nie były do tego stopnia zgodne w ocenie). Krążek był wielkim bestsellerem i wkrótce zdobył status platynowej płyty. Platyną po

niespełna miesiącu sprzedaży pokrył się także wydany w październiku br. drugi album „Kilka historii na ten sam temat” i jest szansa, że w szale choinkowych zakupów to wyróżnienie wkrótce się zdubluje.

O co tyle hałasu? To proste: już dawno w naszym kraju nie pojawiła się wykonawczyni, która ma wszystko - talent, inteligencję, artystyczną odwagę, wreszcie urodę i wdzięk. Gdybym użył piłkarskiej metaforyki, musiałbym powiedzieć, że Ania jest graczem kompletnym. A o tym, że w muzyce popularnej bardzo trudno o wyrazistą indywidualność artystyczną, w dodatku tworzącą produkty w dobrym guście, można się przekonać włączając pierwszą z brzegu komercyjną stację radiową. Na tle wszechobecnej papki Ania Dąbrowska wraz z Kayah, Kasią Nosowską i weteranką Marylą Rodowicz błyszczy jak perły.

Młoda wokalistka osiągnęła już bardzo dużo, może będzie pierwszą polską wykonawczynią, która zrobi prawdziwą międzynarodową karierę? Z pewnością ma takie możliwości, ale



FOT. KAPIF

jeżeli skupi się tylko na polskim scenie, też nie będziemy płakać. Potrzebujemy autentycznych talentów, a nie kreacji rodem z działów marketingu koncertów płytowych czy z telewizyjnych reality shows. Miejsce na-

dzieje, że moda na lale (i lalusów) z castingu już mija, a nadchodzi czas prawdziwej sztuki. Przecież pop potrafi być prawdziwą sztuką - wystarczy tylko wiele umieć i bardzo, bardzo

PROGRAM TVP3 GDAŃSK

8-10 GRUDNIA

PIĄTEK 8.12.2006

06:15 Program dnia
06:20 Trzeci wymiar - program publicystyczny cz.1 /powt./
06:50 Trzeci wymiar - program publicystyczny cz.2 /powt./
07:05 Telezakupy
07:30 Kurier, Pogoda
07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk (bez ograniczeń wiekowych)
08:30 Kurier, Pogoda
08:45 Gość dnia
09:00 Transmisja z posiedzenia Sejmu RP
16:10 Rozmowa dnia
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama, Sport
17:00 Brulion kulturalny /powt./ (dla małoletnich od lat 7)
17:30 Kurier, Pogoda
17:50 Wywiad tygodnia
18:30 Pomorska Kronika Biznesu
18:40 „Na Morze” - magazyn morski /powt./ (bez ograniczeń wiekowych)
19:05 Reportaż
20:00 Telekurier
20:10 Ślizg - magazyn
20:30 Kurier
20:50 Studio Pogoda
21:00 Echa dnia
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sam na sam z Trusem (dla małoletnich od lat 12)
22:15 Plus - minus - program publicystyczny
22:35 Kurier sportowy
22:50 Studio Pogoda
23:00 Kurier
23:15 Uwierz w dokument - film dokumentalny
00:15 Psie królestwo w Tokio - film dokumentalny, Francja, 2005
01:05 Poważne uszkodzenie ciała - serial, GBR, 1991
02:30 Zakończenie programu

Żuław /powt./ (bez ograniczeń wiekowych)
17:30 Kurier, Pogoda
17:45 Regiony kultury. Nowości
18:00 Panorama, Studio Sport, Pogoda
18:30 Sport: Kryterium na Karowej - samochodowy Rajd Barbórka '2006
20:30 Kurier
20:45 Studio Pogoda
20:55 Telekurier na żywo
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Studio Sport, Pogoda
22:00 Reportaż
22:30 Serial dokumentalny
23:00 Kurier, Studio Pogoda, Kurier sportowy
23:45 Psie królestwo w Tokio - film dokumentalny, Francja, 2005
00:35 Poważne uszkodzenie ciała - serial, GBR, 1991
02:00 Mecenasy Darrow - film biograficzny, USA, 1991
03:40 Zakończenie programu

NIEDZIELA 10.12.2006

06:25 Program dnia
06:30 Eurinfo
06:35 Tygodnik - program publicystyczny
07:15 Książka tygodnia
07:30 Kurier, Pogoda
07:45 Panorama tygodnia
08:00 Słowo o Ewangelii (bez ograniczeń wiekowych)
08:05 „4 & 2” - magazyn motoryzacyjny /powt./ (bez ograniczeń wiekowych)
08:20 Kraj za miastem (bez ograniczeń wiekowych)
08:30 Kurier, Pogoda
08:45 Pokolenia (bez ograniczeń wiekowych)
09:00 Teleplotki
09:30 Kurier, Pogoda
09:45 Misja Gryf - magazyn
10:10 Niepokonani - cykl reportaży
10:30 Kurier, Pogoda
10:45 Małe ojczyzny
11:30 Kurier, Pogoda
11:45 7 dni świat
12:15 Czytaj z Trójką - magazyn o książkach
12:30 Kurier, Pogoda
12:45 Reportaż
13:00 Monastery prawosławne w Polsce - cykl dokumentalny
13:30 Kurier, Pogoda
13:45 Etniczne klimaty
14:10 Telenowyny
14:30 Kurier
14:35 Sport: Liga Siatkówki Kobiet: Nafta Piła - Muszynianka
15:30 Kurier
15:35 Sport: Liga Siatkówki Kobiet: Nafta Piła - Muszynianka
16:30 Kurier, Pogoda
OTV 16:45 - 17:27
16:45 Panorama, Sport
16:55 Marek Ponikowski zaprasza (dla małoletnich od lat 7)
17:30 Kurier, Pogoda
17:45 Regiony kultury
18:00 Panorama, Studio Sport, Pogoda
18:30 Sport
20:30 Kurier, Studio Pogoda
20:45 Młodzież kontra
21:30 Kurier, Pogoda
21:45 Panorama, Pogoda
22:00 Sport wieczorową porą
22:30 7 dni świat
23:00 Kurier, Studio Pogoda
23:30 Sportowa niedziela
00:30 Superrośliny - serial dokumentalny, Kanada/Francja, 2002
01:25 Panie na Mogadorze - serial obyczajowy, Francja
03:10 Zakończenie programu

SOBOTA 9.12.2006

06:25 Program dnia
06:30 Wierzę, wątpię, szukam
06:55 Bądź zdrow
07:30 Kurier, Pogoda
07:45 Panorama, Pogoda
07:55 Dzień dobry, tu Gdańsk
08:30 Kurier, Pogoda
08:45 Sportowy weekend
09:00 Muzea sztuki na świecie: Rijksmuseum w Amsterdamie: "Straż" Rembrandta
09:30 Kurier, Pogoda
09:45 W blasku złota - Magazyn siatkarski
09:55 Gwiazdy w złocie
10:10 Eurinfo
10:30 Kurier, Pogoda
10:45 Tygodnik - program publicystyczny
11:30 Kurier, Pogoda
11:45 Świat - magazyn międzynarodowy
12:15 To jest temat
12:30 Kurier, Pogoda
12:45 X wagon - magazyn
13:10 Linia brzegowa - magazyn
13:30 Kurier, Pogoda
13:45 Rozmówki
wschodniograniczne - magazyn
14:10 Reportaż Trójki
14:30 Kurier, Pogoda
14:45 Tygodnik - program publicystyczny
15:30 Kurier, Pogoda
15:50 Przegląd gospodarczy
16:15 Eurinfo
16:30 Kurier, Pogoda
16:45 Panorama, Sport
17:00 Delta - magazyn Powiśla i

Sety Kiewicza

PIĄTEK
21.00
Gdańsk

klub Żak
ul. Grunwaldzka
195/197
bilety: 3-8 zł

Trójmiejski DJ, Kiewicz aka Blista gra różnorodną muzykę, najczęściej z funkowym feelingiem (funk, big beat, nu-funk, funky house). Zanim stanął za dekami, był perkusistą warszawskich i trójmiejskich zespołów funkowych, acid jazzowych i reggae'owych. Obecnie tworzy także dwie formacje: Nu Latino Granda Banda i Electric Funk Team. Dla posiadaczy kart klubowych lub biletu do kina z dnia poprzedniego wstęp na imprezę jest bezpłatny.

(ABI)

Majestic i Etna

PIĄTEK
20.00
Gdańsk

klub Olimp
ul. Czyżewskiego 29
tel. 058 554-73-27
bilety: 5 zł

Gdański zespół Majestic podczas koncertów porywa publiczność mieszkającą jamaickich rytmów w klimacie reggae i ska. Muzyki: Michał Zaremba (śpiew, trąbka), Marcin Dziecielski (puzon), Radek Komas (trąbka), Janek Mróz (instr. klawiszowe), Artur Wolaniecki (gitara, śpiew) Przemysław Pikul (bas) i Adaś Włodarczyk (perkusja) mają na swoim koncie ponad sto występów w całej Polsce i nie zamierzają na tym poprzestać. Jako support zagra formacja Etna.

(ABI)

Temple of Goths

SOBOTA
20.00
Gdańsk

klub Negatyw
ul. Do Studzienki 34a
bilety: 8-12 zł

Gwiazdą ostatniej w tym roku imprezy „Temple of Goths” będzie zespół Deathcamp Project z Kluczborka. Formacja, która po raz pierwszy wystąpi na Pomorzu, zaprezentuje nowy materiał z niewydanej jeszcze płyty, oraz swoje dobrze znane, mroczne, industrialno-gotyckie kompozycje. Po koncercie usłyszymy dźwięki dark independent: electro, gothic, industrial, ebm, tbm, synthpop i futrepop grane przez rezydentów TOG: H_12 i 666V oraz specjalnego gościa DJ-a Markucha.

(ABI)

Dwa razy M.Faza

SOBOTA
20.30
Gdańsk

klub Infinium
ul. Wyspiańskiego 9
tel. 058 344-04-98
bilety: 5 zł

Zespół M.Faza powstał pod koniec 2003 roku w Gdańsku. Brzmienie formacji określają gitary elektryczne i akustyczne, podparte solidną sekcją rytmiczną, wzbogacone subtelnymi dźwiękami syntezatora analogowego. W warstwie tekstowej przewijają się różnorodne wątki: skomplikowane relacje międzyludzkie, publicystyka połączona z krytyką wszechobecnej bylejakości oraz wspomnienia z hedonistycznych wypraw do Sopotu. We wtorek, o godz. 21 grupa wystąpi w sopotkim klubie PapryKA.

(ABI)

PIĄTEK
19.00
Gdynia

Klub Muzyczny Ucho
ul. św. Piotra 2
tel. 058 782-29-69
bilety: 23 zł

Punkowa legenda

Powstał prawie trzydzieści lat temu, a obecnie uważany jest za legendę polskiego punk rocka. Pochodzący z Ustrzyk Dolnych zespół KSU wystąpi w Gdyni. Z pierwszego składu formacji pozostał tylko gitarzysta Siczka, który wraz z nowymi muzykami zaprezentuje zarówno stare, sprawdzone kompozycje, jak i najnowsze dokonania grupy. Jako support zagrają młode zespoły punkrockowe: The Disorient oraz Born in the PRL. Mamry dla Was 2 podwójne zaproszenia. Dzwoncie dzisiaj o godz. 12 pod nr tel. 058 301-27-61.

(ABI)

Martyna i jej zespół



FOT. KAPIF

Wokalistka, gitarzystka i kompozytorka, Martyna Jakubowicz ponownie wystąpi w sopotkim Daily Blues. Pochodząca z Krakowa artystka zadebiutowała na scenie prawie trzydzieści lat temu. Od tamtej pory wydała jedenaście płyt, z których ostatnia, zatytułowana „Tylko Dylan” zawiera ciekawe aranżacje przebojów popularnego artysty, Boba Dylana. Obok Jakubowicz na scenie zagrają: Jan Gałach (skrzypce, cajon), Łukasz Matuszyk (akordeon) i Paweł Mikosz (bas).

(ABI)

Angielski rock

SOBOTA
22.00
Gdańsk

Kabaret Ewan
ul. Tkacka 27/28
tel. 0602-329-442
bilety: 15 zł

Zespół England powstał w 2004 roku. Formacja prezentuje rocka granego na bazie klasyki, w którym łączą się elementy bluesa, muzyki orientalnej i progresywnej. Całość opiera się na podstawie solidnej sekcji rytmicznej (Marcin Kamiński - bas i Sebastian Pasicki - perkusja), a kolorytu nabiera dzięki charyzmatycznemu wokelowi Pawła Pycia i grze solowej Michała Michalaka. Grupa obecnie przygotowuje się do rejestracji materiału w studiu.

(ABI)

Wybierz z nami Świętego Mikołaja

Jak co roku dzięki akcji „Dziennika Bałtyckiego”, to Ty możesz zdecydować, od kogo dostaniesz prezent pod choinkę. A lista kandydatów jest bogata. Znalazły się na niej takie osobistości, jak prezydenci Gdańska, Gdyni i Sopotu, władze województwa, prezesi stoczni czy rektorzy gdańskich uczelni. Na naszą prośbę wszyscy już szykują dla Państwa mikołajkowe niespodzianki. Jeżeli wytypujesz z tej 20-osobowej listy swojego faworyta, wytnij zamieszczony obok kupon, jak najciekawiej uzasadnij swój wybór i do 13 grudnia prześlij go do Biura Konkursów „Dziennika Bałtyckiego” (Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk). Kupon można też przynosić osobiście do Krystyny Kujawy w Salonie „Dziennika Bałtyckiego” na parterze redakcji przy Targu Drzewnym w Gdańsku. Z naszych informacji wynika, że kupony spływają do redakcji lawinowo, więc Mikołajom życzymy inwencji twórczej w przygotowywaniu paczek, a Państwu niepokromionej kreatywności w uzasadnianiu kandydatury. Powodzenia!

(MSZ)

W tym roku Mikołajami postanowili zostać:

1. Paweł Adamowicz prezydent Gdańska
2. Andrzej Ceynowa rektor Uniwersytetu Gdańskiego
3. Andrzej Jaworski prezes Stoczni Gdańskiej
4. Jacek Karnowski prezydent Sopotu
5. Jan Kozłowski marszałek województwa pomorskiego
6. Józef Lisowski rektor Akademii Morskiej w Gdyni
7. Piotr Ołowski wojewoda pomorski
8. Adam Orzechowski dyrektor teatru Wybrzeże w Gdańsku
9. Janusz Rachon rektor Politechniki Gdańskiej
10. Elżbieta Rogala-Kończak burmistrz Rumi

11. Zygmunt Rzaniecki przewodn. Rady Powiatu Gdańskiego
12. Kazimierz Smoliński prezes Stoczni Gdynia
13. Piotr Soyka prezes Gdańskiej Stoczni „Remontowa”
14. Joanna Strzemieczna-Wieleżyk dyrektor gdańskiego oddziału TVP
15. Brunon Synak przewodniczący Sejmiku Województwa Pomorskiego
16. Wojciech Szczurek prezydent Gdyni
17. Michał Targowski dyrektor Miejskiego Ogrodu Zoologicznego w Gdańsku
18. Dariusz Wasielewski prezes Radiogdańsk
19. Maciej Wośko redaktor naczelny „Dziennika Bałtyckiego”
20. Teresa i Jan Zarębscy współwłaściciele firmy Lonza-Nata

WYBIERZ SOBIE ŚW. MIKOŁAJA 2006



Chcę dostać mikołajkową paczkę-niespodziankę od

imię i nazwisko

adres

telefon kontaktowy

Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych przez organizatora konkursu na cele z nim związane.

podpis.....

Wypełniony kupon należy dostarczyć do Biura Konkursów „DB”, Targ Drzewny 9/11, 80-894 Gdańsk nie później niż do 13 grudnia br., do godziny 16.

KINO	TYTUŁ	GODZINA	CENA
GDĄSK Neptun ul. Długa 57 tel. 058 301-82-56	Alex Rider: Misja... Kopia mistrza Leonard Cohen	12.10 pt.-niedz. 10, 14, 16.10, 20.20 pt.-niedz. 18.15 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Kameralne ul. Długa 57 tel. 058 301-53-31	Babel Czyja to kochanka Pulp Fiction	15.45 pt.-niedz. 18.20 pt.-niedz. 20 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Helikon ul. Długa 57 tel. 058 301-53-31	Jak we śnie Co słonko widziało Dziki pszczoły Fast food nation	14.30 pt.-niedz. 16.30 pt.-niedz. 18.30 pt.-niedz. 20.20 pt.-niedz. tani wtorek w cenie biletu ulgowego	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.
Żak al. Grunwaldzka 195/197	Życie jest muzyką Volter Jak we śnie DKF	16.50 pt.-niedz. 18.30 pt.-niedz. 20.40 pt.-niedz. 15 niedz.	
SOPOT Polonia ul. Boh. Monte Cassino 55/57 tel. 058 551-05-34	Czyja to kochanka Po rozum do mrówek Kopia mistrza Babel	14.45 pt.-niedz. 16.30 pt.-niedz. 18.15 pt.-niedz. 20.15 pt.-niedz.	13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u. 13 zł n., 11 zł u.

MULTIKINO

Multikino sp. z o.o. al. Zwycięstwa 14 (10 sal kinowych)
tel. 058 340-30-99, www.multikino.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Festiwal filmów ekstremalnych 19 sob.		
Babel	17.45, 21 pt., 22.15 sob., 17.45, 22.15 niedz.	142 min
Borat: Podpatrzone...	11, 13.15, 15.30, 17.45, 20, 22.30 pt.-niedz.	84 min
Casino Royale	10.15, 14, 16.15, 17.15, 19.30, 20.30, 22.30	145 min
Czyja to kochanka	17.30, 19.45, 21.45 pt.-niedz.	85 min
Dobry rok	11.45 pt., niedz., 12.45 sob.	118 min
Infiltracja	14 pt.-niedz.	152 min
Job, czyli ostatnia szara...	10.30, 13.15 pt., niedz., 13.15 sob.	90 min
Karol - Papież, który...	9.45, 13 pt., niedz., 9.45 sob.	153 min
Kopia mistrza	15.45, 18.30, 21.15 pt.-niedz.	104 min
Kult	15, 20.45 pt., niedz., 15.15, 21.30 sob.	102 min
Pakt milczenia	11.30, 21.30 pt., niedz., 11.30 sob.	97 min
Patrol	15, 18, 21 pt.-niedz.	136 min
Alex Rider: Misja...	9.30 pt., niedz., 10.15 sob.	93 min
Happy feet. Tupot małych stóp	9.30, 12, 14.45, 18.30 pt., 9.30, 12, 14.45, 17.15, 19.45 sob.-niedz.	98 min
Po rozum do mrówek	9.15 pt.-niedz.	88 min
Sezon na misia	10.30, 12.45 pt.-niedz.	99 min
Skok przez płot	9 sob.	83 min
Straszny dom	9 pt., niedz.	91 min
Wpuszczony w kanał	9, 10, 11.15, 12.15, 13.30, 14.30, 15.45, 16.45, 18, 19, 20.15 pt.-niedz.	84 min

pon.-czw. - 14 zł
pt. do godz. 17 - 14 zł
pt. po godz. 17 - 17 zł
sob., niedz. i dni świąteczne - 17 zł
ulgowo (seniorzy i dzieci pon. 12 lat, studenci, uczniowie) - 13 zł

poranki dla dzieci (sob., niedz. i dni świąteczne) do godz. 12.30 - 13 zł
grupowe (min. 15 osób) - 12 zł
Multibabykino - 10 zł
Godziny otwarcia kas: 8.45

SILVER SCREEN

Centrum Rozrywki Gemini, Gdynia,
ul. Waszyngtona, tel. 058 628-18-00, www.silverscreen.com.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Happy feet. Tupot małych stóp	10, 12.15, 14.30, 16.45 pt.-niedz.	98 min
Wpuszczony w kanał	10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19 pt.-niedz.	84 min
Borat: Podpatrzone	15.10, 17.15, 19.30, 21.30 pt.-niedz.	84 min
Casino Royale	13, 19, 22 pt., 10, 13, 19, 22 sob.-niedz.	145 min
Patrol	14.30, 17.30, 20.30 pt.-niedz.	139 min
Czyja to kochanka	13.30, 18.45, 20.45, 22.45 pt.-niedz.	85 min
Babel	16, 21 pt.-niedz.	142 min
Kult	12.50, 17.45, 22.15 pt.-niedz.	102 min
Kopia mistrza	12.45, 21.35 pt.-niedz.	104 min
Dobry rok	20, 22.30 pt.-niedz.	118 min
Job, czyli ostatnia szara...	15.20, 20.15 pt.-niedz.	90 min
Alex Rider: Misja...	10.45 pt.-niedz.	93 min
Sezon na misia	10.30, 12.30 pt.-niedz.	87 min
Karol - Papież, który...	10.15, 15.30 pt.-niedz.	153 min
Narodzenie	10.20, 19.15 pt.-niedz.	101 min

ENEMEF - Nocny maraton filmowy - piątek, godz. 23.30

normalne: pon.-czw. - 15 zł; pt.-niedz. - 19 zł
studenci, uczniowie: pon.-czw. - 13 zł; pt.-niedz. - 15 zł
grupowe: (powyżej 15 osób - do godz. 17) - 11 zł
dla dzieci do lat 12 (na filmy animowane) - 13 zł
dla seniorów - 13 zł

HISTORIA MUZYKĄ PRZEPLATANĄ

MAGDALENA SZAŁACHOWSKA

LEONARD COHEN:
I'M YOUR MAN
DOKUMENT

USA

Czas: 98 min.

Dozw.: od lat 12

Reż.: Lian Lunson

Wyst.: Leonard Cohen, Perla Batalla,
Bono

Gdzie grają: kino Neptun Gdańsk



„Leonard Cohen: I'm Your Man” to po części realistyczny dokument o legendarnym piosenkarzu, który odkąd w 1967 roku z rozmachem wszedł na scenę, nieustannie inspirował kolejne pokolenia niepowtarzalną osobowością i niezwykłą muzyką. To nie dość, że jeden z najoryginalniejszych muzyków, to jeszcze jeden z niewielu, który po osiągnięciu sławy ponad 40 lat temu, tworzy do dziś.

W styczniu 2005 roku Lian Lunson wyjechała do Sydney by nakręcić historyczny już koncert „Come So Far For Beauty”, w holoście dla Leonarda Cohe-

na. Koncert, wyprodukowany przez słynnego Hala Willnera, odbył się w Sydney Opera House. W filmie znalazło się trzynaście (spośród epickiego zestawu trzydziestu czterech) utworów zaprezentowanych na koncercie. Przeplatane są tu wywiady z wykonawcami utworów Cohena z fragmentami koncertu, w którym wystąpili tacy wykonawcy, jak: Nick Cave, Rufus Wainwright, Kate i Anna McGarrigle, Martha Wainwright, Beth Orton, Linda Christensen i Perla Batalla. Gwoździem programu był utwór „Tower of Song”, który zaśpiewał razem z Bono. Fil-

mowi towarzyszy również opowieść samego Cohena, o jego burzliwej przeszłości i współczesnej twórczości. Wspomnienia przesyczone są atmosferą poetyckiej nostalgii. W wywiadach muzyk często posiłkuje się swoimi utworami, unikatowymi fotografiami i poezją.

Mamy dla Państwa jedno podwójne zaproszenie na film „Leonard Cohen: I'm Your Man” do kina Neptun (sobota, godz. 18.15). Wystarczy zadzwonić dzisiaj o godz. 12 pod numer 058 301 27 61.

KINOPLEX

Alfa Centrum, Gdańsk
ul. Kołobrzeska 41 c, II p., tel. 058 767-99-99, www.kinoplex.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Pytając o miłość	14, 18.30, 20.45 pt.-niedz.	129 min
Narodzenie	12.30, 16.30 pt.-niedz.	113 min
Patrol	10, 15.30, 18, 20.30 pt.-niedz.	148 min
Kopia mistrza	14.30, 18.30, 20.30 pt.-niedz.	116 min
Czyja to kochanka	10.30, 12.15, 17.45, 19.30, 21.15 pt.-niedz.	97 min
Borat: Podpatrzone...	11, 12.45, 14.30, 16.15, 18, 19.45, 21.30 pt.-niedz.	96 min
Casino Royale	9.30, 12.15, 15, 18.15, 21 pt.	157 min
	12.15, 15, 18.15, 21 sob.-niedz.	
Dobry rok	16.15, 21 pt.-niedz.	130 min
Karol - Papież...	12.30 pt.-niedz.	167 min
Happy feet: Tupot małych stóp	11, 13, 15, 17, 19 pt.-niedz.	116 min
Wpuszczony w kanał	10.30, 11.15, 12.15, 13, 14, 14.45, 15.45, 16.30, 17.30, 19.15, 21 pt.-niedz.	96 min
Sezon na misia	10.45 pt.-niedz.	98 min

poniedziałek, czwartek, piątek do godz. 17 - 15 zł
piątek po godz. 17, sobota, niedziela i święta - 18 zł
seniorzy i dzieci - cały tydzień - 14 zł
studenci od poniedziałku do godz. 17 w piątek - 14 zł
poranki - sobota, niedziela - filmy b.o. do godz. 13 - 13 zł
bilety grupowe - dla szkół - 11 zł, dla grup zorganizowanych - 13 zł
sobota, niedziela po godz. 22 - 14 zł

TEATR

	Tytuł	Godzina	Gdzie
Gdynia	Piękna i bestia	11 pt., 16 sob. 12 niedz.	Teatr Miejski ul. Bema 26
	Związek otwarty	19 pt.-sob.	tel. 058 621 02 26
Gdynia	Kiss me Kate Harlem Gospel Choir	19 pt.-sob. 16, 19 niedz.	Teatr Muzyczny pl. Grunwaldzki 1 tel. 058 620 95 21
Gdańsk	La Traviata Edith	19 sob., 17 niedz.	Państwowa Opera Bałtycka al. Zwycięstwa 15 tel. 058 763 49 12
Gdańsk	Cicha noc	17 niedz.	teatr Miniatura al. Grunwaldzka 16 tel. 058 341-94-83

W każdą sobotę

Zdjęcia dzieci
urodzonych w Trójmieście

Naszemiasto.pl

Zawsze aktualne
informacje

Wejdź na: gdansk.naszemiasto.pl
partner wp.pl

CINEMA CITY KREWETKA

Cinema City Krewetka, Gdańsk
ul. Karmelicka 1, tel. 058 769-30-00, www.cinema-city.pl

Tytuł	Godzina	Czas trwania
Happy feet.	10, 11, 12.15, 13.15, 14.30, 15.30, 16.45, 20 pt.	98 min
Tupot małych stóp	10, 11, 12.15, 13.15, 14.30, 15.30, 16.45, 17.45, 20 sob.-niedz.	
Patrol	13, 15.45, 18.45, 21.30 pt.-niedz.	136 min
Narodzenie	11.10, 13.15 pt.-niedz.	101 min
Wpuszczony w kanał	10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21 pt.-niedz.	84 min
Kult	22 pt.-niedz.	102 min
Borat: Podpatrzone	10.45, 12.45, 14.45, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 pt.-niedz.	82 min
Dobry rok	22.15 pt.-niedz.	118 min
Babel	19, 21.45 pt.-niedz.	142 min
Casino Royale	13.20, 16.10, 19.10, 22 pt.-niedz.	144 min
Job, czyli ostatnia szara...	17.30, 19.30 pt.-niedz.	90 min
Diabeł ubiera się u Prady	15.15, 21.30 pt.-niedz.	109 min
Karol - Papież, który pozostał człowiekiem	10 pt.-niedz.	155 min
Sezon na misia	11.30 pt.-niedz.	86 min

normalne: (pon.-czw. i pt. do godz. 17) - 15 zł; pt. do godz. 17 i sob.-niedz. - 18 zł
ulgowo: dzieci do lat 12 - 13 zł
uczniowie - 13 zł

seniorzy powyżej 60 lat i osoby niepełnosprawne cały tydzień - 13 zł
bilety grupowe (grupy powyżej 15 osób) (na filmy Warner Bros, Forum Film i UIP inne ceny) - 11 zł, pon.-czw. i pt. do godz. 17

Wernisaż. Abstrakcje Grażyny Kręczkowskiej w Żaku

Nasze własne niepokoje w obrazach zaklęte

CZWARTEK

18.00
Gdańsk
Klub „Żak”
ul. Grunwaldzka 195/197
wstęp wolny

MAGDALENA SZALACHOWSKA
m.szalachowska@prasa.gda.pl

Dziwne to malarstwo, pełne nieokreślonego strachu i bóleści, ludzkich przywar i ułomności. To czysta abstrakcja, mogąca być zinterpretowana we wszelaki sposób, ale pierwsze uczucie, które nas ogarnia gdy patrzymy na obrazy, to obawa i niepokój.

Może to te zdecydowane machnięcia pędzlem, może pojawiające się zniekształcone kontury, a może mroczne barwy tak oddziałują, że człowiek patrzy i chce uciec, a jednocześnie nie może oderwać wzroku.



FOT. MAGDALENA SZALACHOWSKA

Czy to dlatego, że tak naprawdę w każdym z nas nieustannie toczy się wewnętrzna walka dobra i zła, jasności i mroku. Czy to może przez maski, które mimowolnie zakładamy, choć są nam tak niewygodne.

Grażyna Kręczkowska swoimi pracami urzeka, zwodzi i hipnotyzuje widza. Jej malarstwo jest pełne intensywności i

emocjonalności przekazu przy jednoczesnym, wręcz ascetycznym zawężeniu środków wyrazu. Ascetyzm tych kilkudziesięciu prac widoczny jest w małych formatach oraz monochromatycznej gamie barw. Czym wyraża się emocjonalność i intensywność, przekonają się Państwo odwiedzając w czwartek galerię klubu

Żak. Co prawda zobaczymy w niej zaledwie fragment twórczości malarki od 13 lat zawodowo związanej z gdańską Akademią Sztuk Pięknych, ale fragment wiele mówiący, zarówno o artystce, jak i o nas samych. Wystawa jest jednocześnie jedną z wielu zarówno polskich, jak i zagranicznych prezentacji artystki.

GRAŻYNA KRĘCZKOWSKA
autorka prac

■ Prawdę mówiąc nie lubię mówić o swoim malarstwie, bo czasem nawet sama go nie rozumiem. Wszystko jest raczej przypadkiem, to że danego dnia zaczynam malować i to, że w danym dniu kończę. Staram się nie wiązać z malarstwem żadnych uczuć, staram się ich wyzbawić, by nie miały wpływu na to, co robię. Tworząc poszukuję skrajności, kiedyś nawet pisałam pracę dyplomową na temat doświadczania przeciwieństw. Uważam, że we wszystkim możemy znaleźć sprzeczność. Ktoś mówi, że coś jest białe, a ktoś inny, że wręcz przeciwnie - czarne. A ja lubię zestawiać te przeciwieństwa i tak do mojej wystawy użyłam zaledwie dwóch puszek farby, właśnie białej i czarnej. Zaciekało mnie, że przy tak małej ilości środków można tak wiele osiągnąć. Na razie cykl składa się z około 60 prac, w sumie przygotowuję je około roku.



FOT. MAGDALENA SZALACHOWSKA

Poezja pędzlem pisana

SOBOTA

18.00
Sopot

Galeria 3 Gracie
ul. Boh. Monte Casino 36/5
wstęp wolny



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Jak wyglądają senne wizje poety, czy ten wyższy, metafizyczny wymiar jest przedstawialny w dostępnym nam trójwymiarowym doświadczeniu zmysłowym. Każdy z nas śni, często o rzeczach nieistniejących, choć tak precyzyjnych w detalach. Podobne uczucie mamy patrząc na 33 wideoarty zamknięte w cyklu „Krew poety” Lecha Majewskiego. Prezentację tym bardziej warto zobaczyć, że po wernisażu w nowojorskim MoMie (The Museum of Modern Art) po raz pierwszy jest wystawiana w Polsce. Gorąco polecamy. (MSZ)

W pałacu snów

SOBOTA

10-18
Gdynia

Pomorski Park Naukowo-Technologiczny
ul. Zwycięstwa 96/98
wstęp wolny



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Jak wyglądają senne wizje poety, czy ten wyższy, metafizyczny wymiar jest przedstawialny w dostępnym nam trójwymiarowym doświadczeniu zmysłowym. Każdy z nas śni, często o rzeczach nieistniejących, choć tak precyzyjnych w detalach. Podobne uczucie mamy patrząc na 33 wideoarty zamknięte w cyklu „Krew poety” Lecha Majewskiego. Prezentację tym bardziej warto zobaczyć, że po wernisażu w nowojorskim MoMie (The Museum of Modern Art) po raz pierwszy jest wystawiana w Polsce. Gorąco polecamy. (MSZ)

Ostatki wieczery

CODZIENNE

8-15
Gdańsk

Kościół św. Jana
ul. Świętojańska 50
wstęp wolny



FOT. ROBERT KWIATEK

Jeszcze kilka dni można oglądać „Ostatnią wieczerę” Madeja Świeżewskiego. Co prawda odsłonięcie obrazu miało miejsce ponad rok temu, ale z powodu niedawnych kontrowersji wokół wystawy sztuki współczesnej „Nowi Dawni mistrzowie” w Pałacu Opatów, dyskusja znowu stała się aktualna. Warto porównać obie wystawy i zadać sobie pytanie, czym powinna być współczesna sztuka? Czy może pozostać łatwo przyswajalną papką strawną dla przeciętnej odbiorcy, czy też może trudniej przyswajalną, lecz wytrawną strawą. (MSZ)

Gołębie pocztowe

SOB.-NIEDZ.

10-19
Gdańsk

Hala tenisowa
ul. Dąbrowszczaków 13
wstęp wolny



FOT. ROBERT KWIATEK

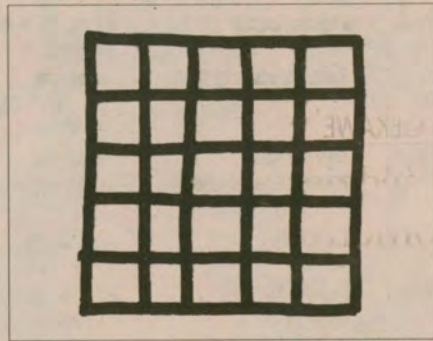
Dokładnie 403 najdzielniejsze w sportowych zawodach i najładniejsze na Wybrzeżu gołębie zobaczymy podczas wystawy gołębi hodowców z Okręgu Gdańsk Polskiego Związku Hodowców Gołębi Poczty. Prezentacja nietypowa, bo ma charakter eliminacyjny. To właśnie podczas niej wybrana zostanie reprezentacja najpiękniejszych ptaków Okręgu Gdańsk na 57 Ogólnopolską Wystawę Gołębi Poczty, która odbędzie się w Gdańsku w dniach 5-7 stycznia 2007 roku. Wszystkich miłośników gołębi serdecznie zapraszamy. (MSZ)

Analiza przypadku

SOBOTA

22.00
Gdańsk

Kolonia Artystów
ul. Doki 1
bilety: 5 zł



FOT. MATERIAŁY PROMOCYJNE

Według niektórych większość rzeczy w naszym życiu jest zdominowana przypadkiem, gdzieś tam wkracza szczęście, gdzieś tam pech, jednak to zawsze kwestia losu. Czy to wynik wytłumaczalny matematycznie, poprzez statystykę, teorie gier, czy raczej przez emocjonalność. A może istnieje związek pomiędzy logicznym myśleniem a uczuciem. Na to pytanie stara się odpowiedzieć swoją wystawą „Kompozycja 1” znany m.in. z wystawy „Pedaty” warszawski artysta Karol Radziszewski. Czy udolnie przekonamy się sami. (MSZ)

Sopockie klimaty

SOBOTA

13.00
Sopot

Muzeum Sopotu
ul. Poniatowskiego 8
bilety: 1-5 zł



FOT. GRZEGORZ MEHRING

Na spotkanie z autorami, promocję numeru „Kroniki Muzeum Sopotu”, wykład Jacka Dyżewskiego pt.: „Gdańska szafa barokowa - zagadnienia konserwatorskie, antykwaryczne i ekspozycyjne” oraz prezentację nowej oferty antykwarycznej zaprasza działające od 2001 roku Muzeum Sopotu. Zapowiada się miłe spotkanie tym bardziej, że placówka mieści się w jednej z najbardziej urokliwych sopockich kamienic, czyli atrakcyjnie położonej przy nadmorskiej promenadzie zabytkowej willi Ernsta Augusta Claasena. (MSZ)